

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

VOL. XLV

Price 10¢

Printed in Three Parts PENKTADIENIS, GRUODŽIO (DECEMBER) 22, 1961

Šiandien Draugas 24 puslapių

Kaina 10 c.

Nr. 299

LAISVOJO PASAULIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS

4545 WEST 63RD STREET CHICAGO 29, ILLINOIS
TELEPHONE: LUDLOW 5-9500

SVEIKI, SULAUKE ŠVENTŲ KALĖDŲ!

Religijos ir proto, galybės ir meilės sintezė

Iš nebūties iššautas, aš daugiau niekada jėgą negrįšiu

... Žodis tapo kūnu ir gyveno tarp mūsų...

Kaip žmogus, iš esmės sintetinė būtybė, yra medžiagos ir dvasios sutartinimas, taip Kristus yra dangiškas sutartinimas tarp kilnių ir monoteistiškų religijų (islam, judaizmas), kurios yra Didžiojo neregimiojo kultas (Allachas, Jehova) ir tarp pagoniškų, grynių pojūčių ir antropomorfistinių religijų; tarp nejudamos dievybės, negyvo didingų Rytų Absoliuto ir tarp sujaudintų Vakarų panteono dievų minios.

KRISTUS DIEVAS YRA TOKS PROTINGAS IR ŽMOGIŠKAS, jog Jo kultas beveik susilieja su proto ir dorovės kultu. Tačiau Jo žmogiškumas yra toks dieviškas, jog Jo byla, kaip pasakė Renanas, yra tapusi pačios Dievybės byla, o Jo kultas — Dievo kultu dvasioje ir tiesoje.

Žmogus — Dievas: aukščiausias gyvas prieštaravimas! Krikščionybė yra kraštutinis kontrastas, aštri ir smarki antitezė, ryškus ribotumo ir begalybės, nusizeminimo ir šlovės, visagalybės ir visapilnybės prieštaravimas, kuris išsklaido tokioje gilioje harmonijoje, jog net pasiekia asmeninę vienybę. Kristus yra dieviška sintezė tų galingųjų prieštaravimų, tų priešybių vienybė, nutildanti Jo antgamtinę saldybę, kaip Galilėjos jūros vilnys, Jam tarus žodį. Krikščionybėje ir visame pasaulyje dieviškiausias yra Praktas ir Kryžius, Kūtė ir Kartuvės, kadangi juose gliausiai apsisireiškia kartu kontrastas ir sutartingumas tarp begalybės ir silpnybės ir vargo.

Kristaus pavidalas yra iš esmės harmoningas, sintetiškas. Kristus niekada nedaro (kaip Buddha ar Jėzus) STEBUKLO DEL STEBUKLO. Jis gelbi, gydo, kelia iš numirusiųjų, virtdo nusidėjėles, atiduoda sūnų motinai. Jis daro stebuklus dėl gero. Tai yra religijos ir proto, galybės ir meilės sintezė. Jėzaus gyvenime randame ir kitą sintezę, būtent TOBULYBĖS, IDEALO SUSIJUNGIMAS SU PILNA ISTORINE TIKROVE! Visuose kituose religijos įkūrėjose tie du pradai yra PERSKIRTI: Kristuje jie yra SUJUNGTI.

Žmogus gali savo aukštą išniekinti, bet negali jos atsikratyti. Siela, kuri voliojasi purvuose, yra vistiek nemirtinga. Gyventi gali kaip gyvulys, bet mirsi, būsi teisiamas ir nubautas — visada kaip žmogus (Aloyzas Venilto).

Lemiamoji žmogaus gyvenimo dalis — tai ne ta, kad jis yra pasmerktas mirti, bet kad jis yra skirtas NIEKADA NEMIRTI. Kaip trokštų išvirkščiui ir bedieviai visiškai ir amžinai mirties valandoje išnykti!

Bet ne! Syki pradėjęs gyventi, aš esu pasmerktas, jei taip dera sakyti — AMŽINAI GYVENTI. Mano laimei ar nelimei — tai jau kitas klausimas, bet esu pasmerktas amžinai gyventi. Mano laimei, jei šioje žemėje atlieku tai, dėl ko aš esu pasiūstas. Mano nelimei, jei peržengiu Dievo valią ir mirštu su Juo nesutaisęs. Bet nutraukti savo buvimą negaliu. Aš esu pasmerktas GYVENTI, esu skirtas AMŽINYBEI.

Turiu dažnai ir rimtai apie šią tiesą pagalvoti, ypač Kalėdose. Gyvendamas pasaulyje, kur viskas baigiasi ir keičiasi, labai sunkiai tesuvaldau tai, KAS NESIKEIČIA IR NESIBAIGIA. Tačiau turiu stengtis tą tiesą giliai įsisąmoninti, ją, taip sakant, savo krauju paversti. Čia, žemėje, galiu išbėgti nuo Dievo, bent pats save apsigaudamas galiu tikėti nuo Jo išbėgęs. Bet vaikiška apgaulė! DIEVAS VISADA MANE LAIKO SAVO SAUJOJE! Nė už savo kraują aš negaliu įsigyti nebūtybės. Syki iš tos nebūtybės iššautas, aš daugiau niekada jėgą nesugrįšiu: aš visada per amžių amžius gyvensiu!

AŠ ESU NEMIRTINGAS. Dėl to galutinę svarbą skirsiu tik tiems dalykams, kurie, kaip aš, NIEKADA NEPASIBAIGIA.

NAUJAUSIOS ŽINIOS

— Britanijos premjeras Macmillanas vakar Bermudoje tarėsi su JAV prezidentu Kennediu tarptautiniais kalusimais: Kongo, portugalų Goos teritorijos ir Vokietijos klausimais. Macmillan yra šalininkas kuo greičiau tartis su Sovietų Sąjunga Berlyno ir kitais klausimais.

— Lenkijos kardinolas ir primas Višinskis vakar parašė lenkų seimui raštą, nusiųskudamas, kad raudonoji vyriausybė bando sutriuškinti Bažnyčią Lenkijoje. Kardinolas prašo seimą ištirti reikalą.

— Argentinos prezidentas Frondzi susitiks Kalėdų išvakarėse Palm Beach vietovėje su prezidentu Kennediu apsvastyti vakarų pusrutulio (hemisferos) reikalą.

— Keturiolikos valstybių konferencija Genevoje Laos klausimais vėl paragino tris laosiečių politinius vadus pagreitinti derybas sudaryti koalicinę vyriausybę.

— Raymond L. Thurston paskirtas JAV ambasadoriumi į Haitį. Jis pakeis Robert Newbegin. Kancleris Adenauer susirūpinęs



Paulius Augius

Kalėdų naktį

SUKILĖLIAI SMARKIAI KAUNASI KUBOJE

Sukilėliai susiorganizavę iš kaimiečių, darbininkų, buvusių milicininkų, nusivylusių diktatoriumi Castro. JAV radijas ir spauda neteikia vilties, kad tie sukilimai ką nors didesnio atsiektų.

MIAMI. — Buvęs vienas iš Castro partizanų armijos vadų — majoras Eloy Gutierrez-Menoyo — paskelbė, kad Kuboje, Escambray kalnuose, Las Villas provincijoje, prasidėjo partizaninės kovos tarp sukilėlių ir 25,000 Castro milicininkų, siekiančių juos likviduoti.

Maj. Gutierrez yra vadovavęs antrajam frontui Castro revoliucijos metu prieš Batistą; tada jo padėjėju buvo atsimitęs amerikietis maj. W. A. Morgan, kurį vėliau Castro sušaudė. Apie kovas Kuboje maj. Gutierrez pranešė sušauktoje spaudos konferencijoje. Kubos revoliucinė taryba, vadovaujama dr. Jose Miro-Cardonos, nėra įvelta

į tas operacijas. Tremties kubičiai yra gerokai susiskaldę. Ir pats Castro kiek anksčiau pranešė apie sukilėlių grupes Escambray kalnuose; dar anksčiau šiemet jis paskelbė sukilėlių grupę 1,200 sukilėlių būrį. Dabarinių sukilėlių grupės esančios nedidelės: apie 200 kubernas minėtuose Escambray kalnuose, apie 100 priešinasi kitose tų kalnų vietose, vadovaujami majoro Osvaldo Ramirez,

Sovietai plečia ofensyvą prieš Berlyno Bonnos santykius

BONNA, Vokietija. — Kancleris Adenauer pareiškė, kad Rytų Vakarų konferencija reikalinga, nes Berlynas negali paskirti "netikrumo" dėl savo atėitės.

Kancleris jau kuris laikas kelia mintį, kad "Berlyno", o ne "Vakarų Berlyno" klausimas būtų svarstomas derybose su Rusija.

Kancleris Adenaueris susirūpinęs, kad gali susilpnėti Vakarų berlyniečių moralė, jei nebus nieko daroma dėl jų atėitės.

Sovietų Sąjunga plečia savo ofensyvą prieš Vakarų Berlyno santykius su Vakarų Vokietija.

Kremlius Vakarų Berlyno neįlaiko Federalinės Vokietijos Respublikos dalimi.

— Mrs Roosevelt pareiškė, jog ji jokios telegramos nesuntė valstybės sekretoriui, kai jis pagyrė Ispanijos Franco.

Mirė kun. J. Ruibys

OKUP. LIETUVA. — Mirė kunigas Juozapas Ruibys. Buvęs Nemakščio klebonas Juozapas Ruibys mirė gruodžio 1 dieną Skaudvilės miestelyje, palaidotas gruodžio 4 dieną Nemakščio parapijos kapuose. Vėlinis buvo labai kilni asmenybė, komunistų persekiotas ir daug nuo jų nukentėjęs.

KALENDORIUS

Gruodžio 22 d.: šv. Pranciška Kabinė, Dobilė.

Gruodžio 23 d.: šv. Viktorija, Velbutas.

ORAS

Oro biuras praneša: Chicaگو ir jos apylinkėse šiandien — apie 30 laipsnių; rytoj — šalčiau.

Saulė teka 7:15, leidžias 4:23.

Nori nutraukti sankcijas prieš Domininkonų Respubliką

Demokratija Domininkonų Respublikoje atstatoma

WASHINGTONAS. — Prezidentas Kennedys pareiškė, kad Jungtinės Amerikos Valstybės yra palankios minčiai nutraukti sankcijas prieš Domininkonų Respubliką ir atnaujinti diplomatinius santykius. Sankcijos buvo uždėtos 1960 ir šiais metais. Savo pranešime prezidentas Kennedys pažymėjo, kad jo turimomis žiniomis, Amerikos Valstybių organizacija jau svarsto tų sankcijų atšaukimą. Sankcijoms pasibaigus, JAV rengiasi iš Domininkonų Respublikos pirkti cukraus.

Prezidento pranešimu demokratija Domininkonų Respubli-

koje atstatoma. Tame krašte edentas Kennedys pareiškė, kad Jungtinės Amerikos Valstybės yra palankios minčiai nutraukti sankcijas prieš Domininkonų Respubliką ir atnaujinti diplomatinius santykius. Sankcijos buvo uždėtos 1960 ir šiais metais. Savo pranešime prezidentas Kennedys pažymėjo, kad jo turimomis žiniomis, Amerikos Valstybių organizacija jau svarsto tų sankcijų atšaukimą. Sankcijoms pasibaigus, JAV rengiasi iš Domininkonų Respublikos pirkti cukraus.

Prezidentas Kennedys pažymėjo, kad kai tik bus atšauktos sankcijos, i Domininkonų Respubliką išvyks JAV ekonominės pagalbos misija. Taip gi tam kraštui numatoma Tarpamerikinės Pažangos banko pagalba.

Trumpai iš visur

— Katangos prezidentas Tshombe ir centro Kongo vyriausybės premjeras Adoula tarėsi 15 valandų pašalinti krizę. Tshombe vakar sutiko, kad Katanga būtų prijungta prie Kongo federacijos ir, kad Kasavubu būtų valstybės prezidentas.

— Rytų Vokietijos komunistų vyriausybė savo gyventojams neleidžia Kalėdų progą lankyti giminių bei pažįstamų Vakarų Berlyne.

— Indijos premjeras Nehru vakar pranešė, jog jis pats valdys portugalų Goa ir kitas dvi teritorijas, užimtas indų, kol bus tiems kraštams paskirti indai pareigūnai.

Indija uždarė Goos pasienį, nes nori pašalinti minas. 1,000 indų policininkų pasiūsta į Goa pakeisti Indijos kareivių, technikai jau atstato tiltus, pastatus ir susisiekimą.

— Vakarų Vokietijos darbininkai dabar uždirda du kartus daugiau negu prieš 10 metų.

— Sovietų diktatorius Nikita Chruščiovas gruodžio 19 dieną atvyko į Kieva dalyvauti ukrajiniečių komunistų partijos centro komiteto suvažiavime.

— Sovietų Sąjungos komunistų partijos laikraštis "Pravda" gruodžio 18 dieną apkaltino Jungtines Amerikos Valstybes, jog jos "atvirai kišasi į Kongo" reikalus, norėdamos išplėsti kasyklų nuosavybės iš britų ir prancūzų.

— Aukščiausiasis sovietų užvakar atšaukė įstatymą, kuriuo 38 miestai, įmonės, kanalai ir įstaigos buvo pavadinta Stalino vardu po jo mirties.

— Sirijos prezidentas Nazam el Koudsi parinko konservatorių Chazai sudaryti naują vyriausybę.

— JAV senatorius Kenneth B. Keating (R., N. Y.) gruodžio 19 d. atvyko iš Romos į Izraelį dviejų dienų vizito. Jis tarėsi su Izraelio vyriausybės vadais.

Laikraščiai kursto

JAKARTA, Indonezija. — Indonezų laikraščiai gruodžio 20 dieną ragino ruošti invaziją į cilandų vakarų Naująją Gvinėją, kad būtų rastas būdas taikiai būdų išspręsti ginčą.

Nors indonezų spauda šūkavo, bet olandai esą gana ramūs Naujoje Gvinėjoje.

Revoliucija nepamiršta

JUNGTINĖS TAUTOS PABAKSTĖ SOVIETŲ SAJUNGAI IR VENGRIJAI Į PAŠONĘ

Kodėl Jungtinės Tautos nesigriebia priemonių išvartyti sovietus iš Vengrijos?

NEW YORKAS. — Jungtinių Tautų visumos susirinkimas anksti vakar vėl apgailestavo, jog Sovietų Sąjunga ir Vengrija paneikino pirmąsias asamblynės rezoliucijas, turinčias ryšį su 1956 metų vengrų revoliucija.

Adlai E. Stevenson, JAV delegacijos pirm-ninkas, kreipėsi į pilnates susirinkimą, kad jis aiškiai pasakytų Sovietų ir Vengrų vyriausybėms, jog asamblynės rezoliucijos, ku-

rią Sovietų karinė jėga sutriuškino 1956 metų lapkričio mėnesį.

Piktai šaukiantis Sovietų bloku, susirinkimas patvirtino 49 balsais (prieš 17 ir 32 susilaikius) rezoliuciją, apgailestaujančią, kad Sovietų Sąjunga ir gabartinis vengrų režimas nepaiso Jungtinių Tautų pilnates susirinkimo rezoliucijų dėl padėties Vengrijoje. Sovietų kari-niai daliniai privalėtų išeiti iš Vengrijos ir jos žmonėms turėdavo grąžinti asmens ir visuome-

nines laisves, kurias Maskva yra užgnaužusi.

Rezoliucija taipgi atkreipė dėmesį į Jungtinių Tautų specialaus atstovo Leshe Munro pranešimą, jog ir toliau persekiojami vengrai, kurie dalyvavo 1956 metų laisvės sukilime.

Šešiolikasis Jungtinių Tautų pilnates susirinkimas pertraukė posėdžius iki sekančių mė-laus atstovo Leslie Munro pradėjo posėdžiavti rugsėjo 19 di-



Redaguoja redakcinis kolektyvas. Rankraščius siųsti: 6849 S. Washtenaw ave., Chicago 29, Ill. Telef. 737-5926.

SKAITYTOJAMS, BENDRADARBIAMS, REMĖJAMS
IR VISAI LIETUVISKAI SPORTINEI SEIMAI LINKIME
TIKROS KALĖDINĖS NUOTAIKOS.

Redakcinis Kolektyvas

SPORTO KALENDORIUS

Krepšinis:

Gruodžio 27 d., 8 v. v., Lituanica - Dieper Gang (Gage parko lygoje) Gage parko salėje.
Gruodžio 28 d., 7-9 v. v., Lituanica - I-St. Nicks (jauniai Gage p. lygoje); Lituanica II - Edies AC (jauniai); Neris - Owls (jauniai). Visos rungtynės vyksta Gage parko salėje.

Gruodžio 29 d., 8:30 v. v., Aras - Orzula Builders (AAU Lygoje), Cicero stadione, 1909 S. Laramie, Cicero.

Krepšinio pirmenybės:

Sausio 27-28 d., Detroit, Vid. Vakarų Sporto apygardos vyrų ir moterų krepšinio pirmenybės.

NERIES TINKLININKĖS LAIMI

Gruodžio 15 d. Neries tinklininkės laimėjo Gage parko moterų tinklinio lygos pirmenybėse pirmąją vietą. Baigminėse rungtynėse Neries atstovės įveikė Jesters komandą 15:13 ir 15:8.

Pirmajame sete, nerietės kiek nervuotai žaisdamos, davė savo priešininkėms vilties laimėti. Jesters vedė 8:13. Neris pažėmė minutę ir susikaupusios, gražiais servais išlygino ir laimėjo setą 15:13. Staigus nerietės susikaupimas paveikė Jesters ir po trumpo pertraukos Neries šešetukas lengvai laimėjo 15:8.

Nerį atstovavo: N. Stončiūtė, T. Prunskytė, J. Yaro, L. Milveraitė, G. Juškaitė, E. Dočkutė, D. Maskaliūnaitė ir R. Viršilaitė. Komandos vadovas: Zigmas Žiupsnys.

LFK LITUANICOS NAUJA VALDYBA

Visuotiniame narių susirinkime, kuris įvyko gruodžio 17 d., išrinkta nauja valdyba ir revizijos komisija. Naujosios valdybos sąstatai: P. Ambutavičius — pirm., R. Kožėnas — vicepirm., J. Pleirys — sekr., V. Miceika — valdybos narys. Revizijos komisiją sudaro: J. Juška, L. Juraitis ir A. Lauraitis. Futbolo komandos vadovo pareigos teko V. Miceikai.

Naujai valdybai linkime daug sėkmės tęsti gražiai dirbamą darbą. Buvusiai valdybai tegalima reikšti pagarbą už puikiai atliktas pareigas.

LFK LITUANICOS ŠOKIAI
Kalėdiniai šokiai bus gruodžio 25 d. Pakšto svetainėje. Rengia LFK Lituanica.

SPORTAS SPAUDOJE

Chicago Sportas Nr. 7
Chicago Sporto 7-tas numeris pasirodė praėjusią sekmadienį. Dvisavaitinis laikraštukas yra gausiai iliustruotas nuotraukomis. Šį leidinį galima užsisakyti paštu 6849 S. Washtenaw, arba telefonu 737-5926.

LFK Lituanicos dešimtmetis

LFK Lituanica išleido iliustruotą Petro Petručio spaudai paruoštą klubo dešimtmečio (1951-1961) leidinį. Leidinyje telpa dešimties metų veiklos aprašymas, 10 m. klube išbuvusių narių bei pirmininko biografiniai. Leidinys gaunamas klubo patalpose: 2622 W. 69 Street. Kaina \$ 50.

ARAS AAU LYGOJE

Gruodžio 16 ir 18 d. Aras su-

žaidė dvi AAU lygos krepšinio rungtynes. Prieš pirmoje vietoje stovinčius Second Federal Rocky Stars, Aras pralaimėjo 60:79 ir prieš Affair Lounge komandą 64:84. Arą AAU lygoje atstovauja: A. Dockus, A. Nausėdas, A. Galinaitis, J. Grigaitis, P. Grigaitis, W. Kamarauskas, J. Kaunas, R. Burneikis ir L. Skly.

Šioje lygoje žaidžia pajėgiausios Chicagos mėgėjų komandos. Jų tarpe Aras neturi galimybių patekti į laimėtojų grupę, ypač be D. Augiaus, A. Vasio, E. Burkauskio ir R. Kroll (jie visi žaidžia už mokyklų komandas ir sezono metu negali atstovauti Arą). AAU lygos rungtynės aprašomos didžiojoje Chicagos dienraščiuiose.

LITUANICA, ARAS KREPŠINIO LYGOJE

ASK Lituanicos ir LSK Aro vyrų krepšinio komandos vėl žais sekmadieniais Marquette parko krepšinio lygoje. Lituanica žais Chicagos Savings, o Aras Western Auto Rebuilders vardu.

Praėjusią sekmadienį lygai prasižėjęs, Aras pralaimėjo prieš Lewis College antrąjį penktuką 54:55. Aras vyravo visą antrąjį kėlinį ir likus 20 sekundžių Aras vedė 54:53, bet paskutinę sekundę metas metimas įveikė Arą 54:55.

Lituanica pirmose rungtynėse užtikrintai laimėjo prieš Revis H. S. Rams 64:33. Sekančios rungtynės sausio 7 d.

Skelbkites "Drauge".

Kalėdų ir Naujų Metų Švenčių proga
sveikina Draugo dienraštį ir Klubo visus narius ir nares

LIETUVIŲ NAMŲ SAVININKŲ PAGERINIMO POLITIKOS KLUBAS CICEROJE

KLUBO VALDYBA 1962 METAMS:

J. F. Kimbarkas, J. Tarulis, K. Genis, G. Pocius, R. Nartonis, R. Račiauskienė, J. Rainis ir J. Klimas
Klubo susirinkimai įvyksta kiekvieno mėnesio antrame antradienyje

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

ir laimingų Naujų Metų savo mieliems pacientams, draugams ir pažįstamiems linki

DR. ALBINA PRUNSKIENĖ

3259 So. Halsted St., Chicago 8, Ill.

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių
MŪSŲ DRAUGAMS IR KLIENTAMS

PILSEN BREWING CO.

BREWERS and BOTTLERS OF

Yusay Pilsen Beer

3065 W. 26th St. Chicago, Illinois



LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ!

Linki visiems klientams ir rėmėjams

VALDYBA IR DIREKTORIAI

Mutual FEDERAL Savings
CHARTERED AND SUPERVISED
BY THE UNITED STATES GOVERNMENT
AND LOAN ASSOCIATION

2202 West Cermak Road

Chicago 8, Illinois

Phone Virginia 7-7747

MERRY CHRISTMAS AND A HAPPY NEW YEAR

MARQUETTE NATIONAL BANK

6316 So. Western Avenue, Chicago 36, Ill.

LIETUVIŲ RAUDONOS ROŽES KLUBAS CICERO LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
proga sveikina savo klubo visus narius
1961 METŲ VALDYBA:

W. C. Jankauskas, Joseph Klimas, K. P. Deveikis, A. B. Petkus, Ben. Tumavičius, Julius Zaura, John Zaura, Charles Genis, Mike Kinizek.
Klubo susirinkimai kas pirmą penktadienį kiekvieno mėnesio, Liberty svetainėje.

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių visiems Lietuviams
DR. K. DRANGELIS
(DANTISTAS)

2420 WEST MARQUETTE ROAD
Ofiso tel. REpublic 7-2266 Rez. tel. HEmlack 4-3837

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių
IR

Laimingų Naujų — 1962 Metų linki

DON VARNAS

Amerikos Legijono Postas No. 986

6816 So. Western Ave. Chicago 29, Ill.

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

linkiu savo pirkėjams ir pažįstamiems

JONAS KARVELIS

3322 So. Halsted St., Chicago 8, Ill.
Telef. YArds 7-0677

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime visiems mūsų klientams ir draugams
JUOZAS IR ANASTAZIJA KILAI

MEAT MARKET
2640 West 69th St. Tel. PROspect 8-5270

Šv. Kalėdų ir Naujųjų Metų proga

sveikiname visus mūsų klientus ir prietelius

TOWN OF LAKE BAKERIES, INC.

4622 So. Marshfield Ave., Chicago 9, Ill.

Tel. PR 6-4622

DIREKCIJA

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

linkime visiems mūsų klientams, draugams ir pažįstamiems. Ypatingai esame dėkingi mūsų seniems klientams, kurie ir iš toliau mus nuolatiniui aplanko

GINTARAS

LIETUVISKŲ VALGIŲ RESTORANAS

2151 West Cermak Rd. Tel. VIRginia 7-8179
MARJA IR JUOZAS ROCKAI, Sav.

VALDYBA DRAUGYSTĖS LIETUVOS KAREIVIŲ
SVEIKINA VISUS SAVO NARIUS IR KITUS GERUS
LIETUVIUS BIZNIERIUS REMĖJUS

Kazys Šimkus, pirmininkas; Klem. Laudanckas, Roman Nartonis, K. P. Deveikis, Ben. Tumavičius, K. Andrijauskas, G. Pocius, J. Rainis, S. Bakutis, S. Pasackis.

SV. KALĖDŲ IR NAUJŲJŲ METŲ PROGA

sveikinu visus mano klientus ir prietelius

WOLCOTT CLUB

3800 So. Wolcott St. Telef. BI 7-9721

Savininkė ELEONORA MATJOSAITIENE

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

4845 WEST 63rd ST., CHICAGO 28, ILL., Tel. LUdlow 5-6889

Second Class Postage paid at Chicago, Illinois. Published daily except Sundays, days after Christmas and Easter by the Lithuanian Catholic Press Society.

Subscription rates: \$13.00 per year in Chicago, Cicero and Foreign. \$11.00 per year outside of Chicago and in Canada.

Prenumerata: Metams ½ metų 3 mėn. 1 mėn.
Chicago, Cicero ir užsienyje \$13.00 \$7.00 \$4.00 \$1.75
JAV ir Kanadoj \$11.00 \$6.00 \$3.50 \$1.50

• Redakcija straipsnius taisy savo nuožūra. Nesunaudotų straipsnių nesaugo, juos grąžina tik iš anksto susitarus. Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos prisiunčiamos, gavus prašymus.
• Redakcija dirba kasdien 8:30 — 5:30, šeštadieniais 8:30 — 12:00.
• Administracija dirba kasdien 8:30 — 5:00, šeštadieniais — nias — 8:30 — 12:00.



Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių
PROGA

Nuoširdų sveikinimą ir linkėjimą siunčia Cicero lietuviams ir visiems bičiuliams Čikagoje ir kitur

ŠV. ANTANO PARAPIJOS KUNIGAI

Prel. Ig. Albavičius

J. Makaras

P. Patlaba

A. Jaimius

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
linkime visiems savo klientams ir bičiuliams
B. SILIŪNAS FOOD MARKET
B. SILIŪNAS, sav.
4600 S. Fairfield Ave. Chicago, Illinois
LA 3-3698

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
linki savo klientams, draugams ir pažįstamiems
LITHUANIAN BAKERY
Sav. ANTANAS KAZILIONIS
2450 West 59th St. Tel. HEmlack 4-7434
REIKALAUKITE MŪSŲ GAMINIŲ VISOSE KRAUTUVĖSE

Linksmų Kalėdų Švenčių

SVEIKINAME VISUS LIETUVIUS IR KVIECIAME
VIENINGAI DIRBTI IR SIEKTI DIDESNIŲ
LAIMĖJIMŲ MŪSŲ TAUTAI



1933

1962

LITHUANIAN CHAMBER OF COMMERCE OF ILLINOIS

DR. JOSEPH B. JEROME, Prezidentas

ALGIRD L. PIVARONAS, FELIX RAUDONIS ir JULIUS KUZAS — Viceprezidentai.

DR. K. DRANGELIS, Exec. Sekr., ANTON J. VALONIS, Ed., STANLEY P. BALZEKAS, Sr., ADOLFAS BALIŪNAS, FRANK BULAW, WILLIAM KAREIVA, CHARLES D. MACKE, JOHN W. PACHANKIS, BRUNO SHUKIS, PETER VILKELIS, FRANK ZOGAS — Direktoriai.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
klientams, draugams ir pažįstamiems linki
CICERO BAKERY

1425 So. 49th Ave. Juozas ir Aldona Anka

TAIKOS IR GEROVĖS SĄLYGOS

Prezidentas Kennedy applan-
kė kai kurias Lotynų Ameri-
kos valstybes. Jis ir jo žmo-
na visur buvo iškilmingai ir
draugiškai pasitikti, visur su-
silaikė entuziastingų ovacijų.
Prezidento žmona ypač buvo
pamiltas, nes ji sugebėjo pra-
biliti ir minias joms suprantama
ispanų kalba.

Prieš apie porą metų beveik
tas pačias vietas lankė tuo
metu buvęs viceprezidentas
Nixonas ir pats prezidentas
Eisenhoweris. Jų vizitas daug
kur sulaukė labai nepalankių
atsiliepimų, triukšmo ir baig-
davosi riaušėmis. Kodėl toks
skirtumas?

Daugelis pasakys, kad tai-
sai skirtumas pasidarė dėl to,
kad prez. Kennedy kelionei
žymiai geriau pasiruošė. Pats
jo pasitikimas galėjo būti rū-
pestingiau prirengtas ir sau-
gumo priemonės labiau sustip-
rintos. Ne vien tai. Yra ir ki-
tos priežastys.

Prezidentas Kennedy, tik ką
užėmęs postą šių metų pra-
džioje, pirmiausia atkreipė sa-
vo dėmesį į Pietų Amerikos
kraštų labai sunkią ekonomi-
nę padėtį, kuri duoda pagrinda-
mą politinėms suirutėms ir vi-
daus gyvybės nepastovumui.
Jis paruošė Pietų Amerikos
kraštams pagalbos planą ir pa-
prasė Kongreso skirti tam pla-
nui vykdyti stambia pinigų su-
mą. Kongresas pritarė. Šis
momentas, suprantama, turėjo
daug įtakos ir JAV santykiams
su Lotynų Amerikos kraštais.

Prezidentui labiausiai padė-
jo sėkmingai atlikti savo ke-
lionę nusivėžęs su savim me-
džiaginės gerovės ugdymo pla-
nas. Savo kalbose jis ji minė-
jo. Jis kalbėjo apie reikalingą vyk-
dyti socialinę lygybę, ko Pietų
Amerikos kraštuose kaip tik
nėra. Tai galėjo nepatikti kai
kuriems politikams ir turto-
liu klasi, nesirūpinančiai tei-
singu atlyginimų darbininkams
už jų sunkų darbą, galėjo ne-
patikti dvarininkams, kuriems
vergausia mažžemiai ar visai
tos žemės neturintieji. Išskė-
linas krikščioniškojo socialinio
teisingumo, žemės reformos ir
kitų panašių klausimų, labai
teigiamai pareikė į žmonių mi-
nias.

Šiokių krikščioniškojo so-
cialinio teisingumo idėjų pas-
kelbimas Pietų Amerikoje
prieš pat Kalėdas, prieš Kris-
taus Gimimo šventę buvo labai
prasmėtingas. Juk ne kas kitas,
bet Kristus savo mokslu nu-
rodė žmonėms, kaip reikia my-
lėti savo artimą, kaip reikia
juo rūpintis, kaip reikia vyk-
dyti pasaviję teisybę ir ly-
gybę, nes Dievo, akivaizdoje
visi žmonės, yra lygūs, visi yra
Dievo vaikai. Tuo būdu prez.
Kennedy savo vizitu, kad ir
netiesioginiai, bet vis tik pri-
minė apie ką reikia galvoti
Kalėdų belaukiant, kaip reikia
suprasti tikrąją Kalėdų pras-
mę.

Jei mūsų prezidentas būtų
lankęsis Kuboje prieš keletą
metų ir taip kalbėjęs kubiečių
miniomis, kaip kalbėjo Kenne-
dy, ir savo žodžius bei pažadas
vykdęs, gal būtų išgelbėjęs tą
kraštą iš tos padėties, kokion
ji įstūmė k-munistas diktato-
rius Castro.

Ryšių su šiuo klausimu,
mes norime paminėti vieno
Kubos dvasiško laišką, kurį
atspausdino U.S. News &
World Report kalėdinėje laido-
je. Laiške yra atpasakojama
labai skaudi, tiesiog tragiška
Kubos žmonių padėtis. Komu-
nistinis režimas net be mažiausio
susikaltimo žmones bau-
džia, saudo ir badu marina.
Laiške primenamos demokra-
tijos pareigos. Demokratija
skelbiama, kad visi žmonės

yra gimę lygūs, kad visi turi
lygias teises į laisvę. Ir tos
teisės nėra rezervuotos tik
Šiaurės Amerikai, bet visai
žmonijai. Todėl laisvųjų kraš-
tų pareiga yra padėti palaik-
yti teises į laisvę ir jas grą-
žinti, jei kur jos yra sunaikin-
tos. „Zinoma, tai būtų pava-
dinta „intervencija“, bet inter-
vencija tokiaime atsitikime y-
ra ne tik laukiama, bet reika-
linga. Iš demokratijos pusės
būtų intervencija susilaikyti,
kad padarius galą iš visų blo-
giausiai intervencijai — Rau-
donajam Terorui“, — rašoma
laiške. Kad tai geriau suprastų,
yra primenamas kaimyno
namas, kuris kriminalisto ar
bandito užpuolimo atveju pats
vienas negali apsiginti ir ne-
sulaukia armo kaimyno pa-
galbos dėl to, kad tai girdi,
būtų „intervencija“, ko de-
mokratija daryti neleidžia.
Taip vyksta Kuboje. Pagaliau,
šis dvasiškis sako: „Mums ne-
reikia sakyti, kad kriminalis-
tas įsiveržė į mūsų namus.
Mes tai žinome. Ko mums rei-
kia, tai pagalbos, skubios pa-
galbos. Tūkstančiai Kubos su-
nau jau yra išžudyti. Tūkstan-
čių laukia mirtis. Tie iš mūsų,
kurie myli laisvę ir demo-
kratiją, o tai liečia 90% vi-
sų gyventojų — esame naiki-
nami“.

Tokių skaudžių balsų gir-
dime tūkstantais iš įvairių ko-
munistų pavergtų kraštų. Ta-
čiau šis balsas Jungtinėms A-
merikos Valstybėms yra skau-
desnis, nes jis ateina iš pa-
ties artimausiojo kaimyno —
iš Kubos, kur komunizmas, sie-
kias palaidoti visą Ameriką,
jau labai stipriai yra įkėles
savo kėją.

Prezidentui Kennedy labai
tiko apibūdinti kai kuriuos Pie-
tų Amerikos kraštus prieš Ka-
lėdų šventės ir ten savo kal-
bose iškelti socialines, ekono-
mines ir net politines proble-
mas, kurios šandien yra aktu-
sios, ir kurių sprendimą jis,
kar ir netiesioginiai, siūlė to-
kį kurs, galima aiškiai tvirtin-
ti, yra padiktuotas prieš du
tūkstančius metų — atkurti ir
chaosą grįžtančių pasaulio ly-
gybės ir teisingumo pagrinda-
dais, labai aiškiai, labai ryš-
kiai išdėstytais Kristaus Baž-
nyčios moksle, apie kurį taip
išskattingai, taip įtikinančiai
kalba popiežius (Leono XIII,
Pijaus XI ir Jono XXIII-jo)
socialinės enciklikos.

Reikty laukti ir tikėtis, kad
prezidentas Kennedy, kuris y-
ra užsimojęs padėti kitiems
Pietų Amerikos kraštams at-
sistatyti krikščioniškojo socia-
linio teisingumo pagrindais ir
tuo išgelbėti iš kruvinąjo ko-
munizmo nasrų, taip lygiai jis
imsis žygių išvesti Kubos žmo-
nes iš vergijos, išklausant
skaudaus jų balso, kuriuo a-
peliuojama į krikščioniškąją
jo širdį ir sąžinę.

Pagaliau, reikia laukti, kad
Kristaus atneštoji žemėn švie-
sa susijungs mūsų prezidento
ir kitų krikščioniškųjų pasaui-
no valstybių vadų išmintį su-
prasti visų šiandieninių bio-
gių versijų priežastis, ir pa-
skatins dėti pastangas Rau-
donajam Terorui — komu-
nizmui su aiškiu ir visais jo
uavertėjais tautas, jų tarpe
ir Lietuvą, išlaisvinti.

Tenušvinta tikroji Šventų
Kalėdų dvasios šviesa visose
pasaulio šerėse, nuo kurių
priklauso taika ir ramybė. Bus
liūdna, jei ir toliau tose sos-
tinėse nebūna suprasta tikroji
Kalėdų prasmė, tada ir vėl
visos ligoninės pastangos at-
stebėti tolią ir pastovią tai-
ką pasauliui bus tuščios, nes
jei taika nebūna teisinga, ji ne-
bus nei pastovi.

Lietuvos laisvės byla teisiniu požiūriu

PRANAS DAILIDĖ

III.

Bet kurios tautos teisė į lais-
vę ir nepriklausomybę šiandien
remiasi visame kultūringame
pasaulyje pripažinta laisvo tau-
tų apsisprendimo teise. Pagal
tą teisę pati tauta yra savo li-
kimo sprendėja. Niekas iš ša-
lies neturi teisės priversti ją
prieš jos valią būti kitos tau-
tos priklausomybėje. Tokia pri-
klausomybė gali būti teisėta nu-
statyta tik laisvai pareikštu tau-
tos valia ir pasirinkimu. Kur
toks laisvas pasirinkimas yra
apetitas arba užgnaužtas, tau-
tos suverenumo aprėžimas ne-
turi teisėto pagrindo. Toks pri-
mestas suverenumo aprėžimas
tautai, vis vien kuriuo būdu jis
yra padarytas, yra laikomas kul-
tūringame pasaulyje laisvo tau-
tų apsisprendimo teisės lau-
žimu, kitaip sakant, — tarptau-
tiui nusikaltimu.

Dėlto niekas mūsų laikais ne-
nori tokio kaltinimo prieš pa-
saulinę opiniją užsitraukti. Kad
išvengtų tokio kaltinimo, Euro-
pos valstybės po antrojo pasaui-
nio karo likvidavo savo koloni-
jas Azijoje ir Afrikoje, o So-
vietai savo agresijai prieš ne-
priklausomus kraštus pasirin-
kė infiltraciją, subversiją ir „go-
rilių karus“, o ne atvirą užpuo-
limą. Tačiau toks agresijos prie-
monių pasirinkimas jokių būdu
nepateisina raudonojo kolonializ-
mo, kaip laisvo tautų apsispre-
dimo teisės mindžiojimo.

Ryškus tarptautinis nusikalti-
mas yra Baltijos valstybių
užgrobimas

Iš paskelbtų dokumentų da-
bar visas pasaulis žino, kad
Sovietai užpuolė Baltijos val-
stybes, atsiimdami savo grobio
dalį pagal Stalino susitarimą
su Hitleriu dėl Rytų Europos
pasidalinimo. Savo agresijai
prieš Baltijos valstybes prideng-
ti Sovietai panaudojo gana su-
dėtingą planą, paremtą apgaule
ir smurtu. Iš pradžių jie pri-
vertė Baltijos valstybes pasi-
rašyti su Sovietų Sąjunga va-
dinamas „draugavimo ir tarpu-
savo pagalbos“ sutartis, kurių
pagrindu buvo įvestos į tas val-
stybes Sovietų karinės įgulos.
O po kelių mėnesių, kaltindami
Baltijos valstybes sakyti su-
tartių blogu vykdymu, Sovietai
užėmė jas savo ginkluotomis
pajėgomis ir, tomis jėgomis pa-
siremdami, griebėsi laisvo Bal-
tijos tautų apsisprendimo klas-
tėjimų, šaukdami vadinamus
liaudies seimus ir skirdami tų
seimų delegacijas į Maskvą. Tuo
keliu Sovietai tikėjosi primesti

pasauliui jų sukurtą pasakėlę
apie „savanorišką Baltijos vals-
tybių prie Sovietų Sąjungos pri-
sijungimą“. Ta pasakėlė turėjo
pateisinti ir sulaužymą sutar-
čių su Baltijos valstybėmis.

Bet jie apsiriko dėl tolesnės
įvykių raidos. Jų karo meto pa-
slyptys iškilo viešumon, ir saky-
ta pasakėlė tik apsunkino jų
nusikaltimą pasaulinės opinijos
akys. Tačiau raudonieji satar-
pai ir patys sugriovė visus tos
pasakėles pagrindus, kai, įsi-
stiprinę Baltijos valstybėse, jie
griebėsi genocido politikos ir
pradėjo fiziškai naikinti lietu-
vių, latvių ir estų tautas.

Bet palieka faktas, kad So-
vietų padaryta Baltijos valsty-
bėms prievarta ligi šiol nėra
atsitaisyta. Tai yra bene ryškiau-
sis dabartinės tarptautinės san-
tvarkos netobulumo įrodymas.
Toje santvarkoje pirmąją jėga
prieš teisę ir nuolat išskyla
tarptautinio banditizmo reiškini-
ai, pavojingi mažesniems tau-
tomis.

Čia Sovietų nusikaltimas Bal-
tijos valstybių suverenumo
nepanaikino

Teisiniu požiūriu nepriklauso-
mos Baltijos valstybės tebe-
egzistuoja. Toks jų buvimas re-
miasi tuo bendrosios teisės dės-
niu, kuris nustato, kad netei-
sėtas veiksmas negali būti teis-
ės pagrindu. — Nullum jus ex
injuria — sakydavo jau senovės
romėnai. Iš to dėsno parei-
na, kad neteisėtas Lietuvos už-
grobimas nesuteikia Sovietų Są-
jungai jokių teisių į Lietuvos
teritoriją arba į Lietuvos gy-
ventojus. O tai ir reiškia, kad
teisiniu požiūriu nepriklausomos
Lietuvos buvimas tuo užgrobi-
mu nėra panaikintas. Dėlto vi-
si kraštai, kurie gerbia kultū-
ringojo pasaulio teisės princi-
pus ir kurie yra pasmerkę So-

vietų Sąjungos agresiją prieš
Baltijos valstybes, tepripažįsta
legalinį nepriklausomos Lietu-
vos buvimą ir palaiko su ja san-
tykius per užsilikusias diploma-
tines ir konsulinines atstovy-
bes.

Tai yra labai svarbu mums
teik politikui, tiek teisiniu po-
žiūriu. Atgavus Lietuvai lais-
vę, ji automatiškai vėl taps pil-
nateisiu tarptautinės bendruome-
nės nariu. Lietuvių tautai ne-
reiks rūpintis tarptautiniu Lie-
tuvos nepriklausomybės pripa-
žinimu. Kaip kad buvo po pir-
mojo pasaulinio karo.

Šiaip jau, nežiūrint visų So-
vietų Sąjungos darytų pastan-
gų išgauti Baltijos valstybių
aneksijos pripažinimą, Lietuvos
laisvės byla teisiniu požiūriu nėra
pasunkėjusi.

Programa šv. Tėvo garbei

Apie 20 milijonų japonų ma-
tė televizijoje specialią šv. Tėvo
Jono XXIII garbei sudarytą
programą. Japonams buvo pa-
rodytas kasdieninis popiežiaus
gyvenimas ir jo darbai, o taip
pat šv. Tėvo susitikimas su ja-
ponų kolonijos Romoje nariais.

A. KAI SENDR. SVEIKINA

Sesės ir brolius ateitininkus
tėvynėje Lietuvoje, Sibiro tremty
ir laisvam pasauliui Kristaus Gi-
mimo šventę progą ir Naujų
Metų išvakarėse nuoširdžiai
sveikiname.

Meilė, pasitikėjimas ir konk-
retūs darbai telydi ateitininkus
1962 metais.

Ateitininkų Sendraugių
Sąjungos
Centro Valdyba



Valstybės sekret. Dean Rusk kalbasi su sen. Wiley (centre) iš Wisconsin
ir J. William Fulbright iš Arkansas. Jiems sekretorius pasakė, kad JAV
Indijos atžvilgiu nekeisianti politikos dėl to, kad ši užpuolė Goa. (UPI)

WILHELM HUENERMANN DIEVO APKASUOSE

Sulietuvino Zenonas Ignatavičius

(Tęsinys)

„Po šimto pyptų, tiesa sakai!“ Tačiau kepejo
sūnus, truputį pagalvojęs, tuoj rado išeitį. Jiedu tie-
siai leidosi į Kleino upę ir basi ilgą tarpą brido van-
deniu. Tik kai Montbernage jau pasiliko toli užpa-
kalę jų, jie išdriso kitu keliu grįžti atgal. Robertas,
gėdijamasis su pilna pintine grįžti namo, nusinė-
sė į kepejo namus, iš kur buvo galima patogiai ste-
bėti aukštumas.

Jų džiaugsmas buvo labai didelis, kai po dviejų
valandų pamatė raudonuosius, grįžtančius be nieko.
Sūnys sekė berniukų pėdomis iki upės. Pametę pėd-
sakus, lodami lakstė šen ir ten ir pagaliau pavargę
nustojo sekti.

Keiksmai, kurie sklido iš korporalo gerklės buvo
tokie, kad pačiam velniui galėjo sukelti pavydą. Ka-
dangi ne vienas kareivis berniuko nepažinojo, tai tu-
rėjo be nieko grįžti į Poitiers.

Vos tik raudonieji dingę už Žioberto tilto, Rober-
tas, nepaisydamas išskentų kankinimų, vėl įkopė į

kalną. Savo dideliu džiaugsmui rado jis kunigą vi-
siškai sveiką slėptuvėje. Jam įteikė motinos dovanas.
Tik Povilo Konverterio šį kartą jis drauge nesivedė.
Nuvargęs vakare grįžo namo. Motina, ji pamaciusi,
paškoko susijaudinusi.

„Vaikeli, kaip gi tu atrodo? Kas įvyko?“, švėp-
lėno ji, apimta didelės baimės. Robertas pažūrėjo į
ją savo didelėmis akimis ir pasakė:

„Nieko, mama, aš tik nunešiau tavo dovanas.
Viskas pavyko gerai, labai gerai!“ Ir krito ant kėdės.
Martytė atnešė jam iš virtuvės duonos ir pieno. Bet
valgyti jis nė negalėjo. Jo galva pasvirio, ir tą patį
akimirksnį berniukas kietai užmigo.

Motina pamėgė vyriausįjį sūnų ant savo stiprių
rankų ir paguldė į lovą, padarė kryžiaus ženklą ant
jo kaktos ir pavadė jį Dievo globai. Nuėjusi prie So-
pulingosios paveikslų, prieš Ją išliejo visą savo moti-
nišką baimę ir rūpestį. Ji meldėsi ilgai, nes jos bai-
mė ir rūpestis sūnaus likimu buvo be galo dideli.

Bet taip jau visada būna: motinos visados neša
patį sunkiausią gyvenimo kryžį.

Kristus pas pasmerktuosius

Retai kada pasitaiko tokia žmonių spūstis ir mai-
šatis, koks buvo Poitiers teismo salėje, pirmosiomis
balandžio mėnesio dienomis. Šalia apdriskusių joko-
binių, kurie rūkė savo smirdančias pypkes, šalia pasi-
leidusių gatvės merginų sėdėjo kaimiečiai ir amatinin-
kai, susirinkę iš miesto ir apylinkių. Šie tik su di-
džiausiu vargu galėjo paslėpti pasipiktinimą ir pasi-

Mieli broliai ir sesės lietuviai

Daug kas šiomis dienomis norėtume asmeniniai pasveikinti
daugiau savo draugų, pažįstamų, negu pajėgime. Ir aš daugeliui
jų nepasiešiu atskiro kalėdinio laiškelio. Šiuo viešu žodžiu no-
riu pasidalyti su visais tais jausmais, kuriais šiomis dienomis
gyvena mūsų širdys.

Prisimenant savuosius Lietuvoje, daugybės panašiai jiems
nelaimingų kituos kraštuose, sekant kasdieninį gyvenimą aplink
mus, ypatingai šiomis dienomis kartojasi mintis: Koks jaukas
būtų žmonių gyvenimas, jeigu visur žmonių širdyse būtų tiek
Kristaus dvasios, kiek šiomis dienomis gatvėse matosi jo gimimo
prisiminimo ženklų.

Lengva yra duoti vienas kitam dovanėlę ir ranką, tačiau yra
grčiau ir vertingiau duoti šviesos spindulį žmogaus širdžiai.
Visų audrų, pavojų, lūkesčių sukuryje nėra didesnės žmonių
pagalbos, kaip visus suvesti aplink Kristų. Kristaus gimimo at-
minimas teprimena šią tiesą.

Visa širdimi linkiu visiems lietuviams malonių švenčių ir
Dievo laiminamų 1962 metų.

Su meile jums visiems

VYSK. V. BRIZGYS

P. I. B. VALDYBA SVEIKINA

Atėjus šventoms Kalėdoms ir Naujesiems 1962 Maironio
metams, kreipiamės mintimis ir širdimis į Jus, broliai ir seserys
lietuviai, pavergtose tėvynėje ir laisvame pasaulyje.

Mūsų negali perskirti nei tolima nei gelinė uždanga, mus
jungia ta pati kilmė, paskirti ir idėjini atsakingumas — iš-
laikyti lietuvių ir tautinę mūsų kultūrą, tautiškas auklėti pri-
augančias kartas ir atkovoti Lietuvai nepriklausomybę.

Nuoširdžiai sveikiname ir didžiai vertiname visas patriotines
organizacijas, lietuviškosios spaudos redakcijas bei leidyklas, tie-
tuviškas parapijas ir mokyklas.

Su pasididžiavimu ir didingumu gerime mūsų rašytojais,
dailininkais, muzikais ir mokslininkais, chorais bei meno an-
sambliais, švietėjais, visuomenininkais ir mecenatais bei rėmė-
jais.

Sveikiname mūsų brangių studentiją bei visą jaunimą ir
labai nuoširdžiai kviečiame ryštingai ir glaudžiai eiti su visa lie-
tuvių bendruomene, nenutrūkstam nuo gyvosios lietuvių šal-
tinio.

Broliai ir seserys, šiuo lemtinguoju metu veikime kuo akty-
viau ir sutartiniau, gindami lietuvių gyvybę.

Jungiami bendruomeniško solidarumo ir gyvos tautinės sa-
monės bei valios, tęskime be atvangos kovą dėl mūsų tautos
laisvės ir Lietuvos nepriklausomybės.

PASAULIO LIETUVIŲ BENDRUOMENĖS VALDYBA

LIETUVOS ATSTOVO SVEIKINIMAS

Kalėdų šventės jau čia pat. reiškiu giliai nuoširdžią padėką
Esame ir Naujųjų Metų išvaka-
visiems Amerikos lietuviams už
vieno ar kito būdu talkininkavi-
mą Lietuvos darbe.

Metų bėgyje, ypačiai besiar-
laikraštinkai, rašytojai ir pa-
vieniai asmens pasišventusiai
dienos ir krutėjo dėl Lietuvos.
Tautiečių daug moralinės para-
Toji veikla reikšė įvairiai. Kas
kaip galėjo ir išmanė gaivino ir
stiprino Lietuvos prisikėlimo
viltis. Buvo pakartotinai pabrė-
tas ir Sovietų praktikuojamas
neo-kolonializmas Tėvų Žemėje.
Vasario 16-tos dienos proga
JAV kongrese ir Amerikos tie-
tuvių minėjimuose tai atspindi-
dėjo. Lietuvių tautos skriauda
buvo kelta Jungtinių Tautų po-
sėdžiuose ir lietuvių bei ne lie-
tuvių spaudoje.

Didingoji Dainų šventė Chi-
cagoje irgi pasitarnavo mūsų
tautos laisvės ilgesniui pabrėžti
ir užgrūdinti mus siekime ją
Tėvų Žemėje įgyvendinti. Visa
tai daryta lietuvių tautos po-
zičių sustiprinimui, Lietuvos
vardo pagarsinimui, žodžiu, jos
didesnei garbei.

Besitinkančių švenčių progą

J. Kajeckas

Lietuvos Atstovas

šlykštėjimą sukeliančių vaidinimų, kuris vyko jų aki-
vaizdoje.

Buvo teisiami du neprisiekę kunigai, trys mote-
rys ir viena vienuolė, kurios davė pastogę kunigams.
Salėje aidėjo juokavimai ir pasitenkinimo šauksmai,
kurie maišėsi su pasipiktinimų murmesiu. Tačiau sa-
lėje užviešpatavo visiška tylą, kai Žanas Planieris,
pirmininkavęs apklausinėjimui, pakilo paskelbti tei-
smo sprendimo. Jo balsas skambėjo kietai ir aštriai:

„Vardan tautos, vardan laisvės, lygybės ir broly-
bės, pilietis Ambrozijus Sartras, kuris, kaip neprisie-
kęs dvasiškis, atlikinėjo draudžiamus kulto veiksmus,
yra pasmerkiamas mirti. Tokį pat nusikaltimą pada-
ręs pilietis Jonas Sartras irgi yra pasmerkiamas
mirti.“

Visų akys nukrypo į kaltinamųjų suolą. Abu bro-
liai sutiko sprendimą nei nepajudėjo.

„Pilietė Babetė Favre yra smerkiama mirti, nes
ji duodavo prieglaudą neprisiekusiems kunigams, ir
net pakėsdavo savo namuose valstybei priešiškų dva-
sininkų susirinkimus.“

Nuo darbo kietos skalbėjos rankos, drebėdamos
čiupinėjo įvairiaspalvę priejuostę, su kuria ji buvo
suimta.

Nedrausiai šypsodamosi, ji valandėlę pažūrėjo į
žiūrovų minia salėje, kuri smalsiai ją stebėjo. Paskui
ji ramiai pasakė:

„Jei tai yra mano pats didžiausias nusikaltimas,
kurį paminėjo pirmininkas, tai už jį danguje gausiu
aukso vietą!“

(Bus daugiau)



Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

linkime visiems parapijonams, draugystėms, ir parapijos draugams. Taipgi sveikiname "Draugą" su visu štabu ir visus "Draugą" rėmėjus.

NEKALTO PRASID. PARAPIJOS KUNIGAI
PREL. D. MOZERIS **J. GILBERT**
FR. KELPSAS **P. JUKNEVIČIUS**
V. MIKOLAITIS



CHRISTMAS GREETINGS
 to all our friends
ORLAND STATE BANK
 ORLAND, ILLINOIS

Holiday Greetings
MILK WAGON DRIVERS UNION
 220 South Ashland Avenue, Chicago
 TA 9-2753

Holiday Greetings to our Lithuanian Patrons

May we serve you in the future as we did in the past
 Courtesy of

JEWEL FOOD STORES
 20 So. Northwest Hwy.
 800 Devon Ave.
 8060 Oakton Ave.
 PARK RIDGE, ILLINOIS
 TA 3-9104

Many Happy Wishes for the Holiday Season from
BLUE STAR FOODS, INC.
 1110 Windsor Rd.
 LOVES PARK, ILL.
 Phone TR 7-1491

X-MAS GREETINGS
 Union Local 25
 Chicago Builders
 Janitors
 509 S. Wabash

Holiday Greetings
606 CLUB
 606 S. Wabash
 WE 9-9452

A Merry X-mas and Happy New Year to all our very good friends
 Courtesy of
WILLETT MOTOR COACH CO.

SEASON'S GREETINGS
 Courtesy of
Charles Repp Grocery
 1810 S. Peoria, Chicago, Ill.
 CA 6-8630

HOLIDAY GREETINGS

Crescent Woods Lumber & Plywood Door Corp.
 U.S. Hwy. 20 — Veden Rd.
 CHESTERTON, IND.
 Phone Walker 6-1320

A MERRY X-MAS
 a Happy New Year
 Courtesy of
MUSKEGON LIQUORS
 8600 So. Muskegon, Chicago, Ill.
 RE 4-9252

Chicago's Safest Bus Co.
700 So. Des Plaines
 CHICAGO, ILLINOIS
 WE 9-1000

CHRISTMAS GREETINGS
 To our friends and customers
FLYNN FENCE & SUPPLY CO.

4040 W. Washington Blvd.
 HILLSIDE, ILLINOIS
 ES 9-0260

HOLIDAY GREETINGS
OLSEN & OLSEN REALTORS
 4414 W. Fullerton
 4020 N. Western
 The Home of Good Buys
 SPa. 2-4700

HOLIDAY GREETINGS
 Ample parking
 Air-Conditioning

CLANCY FUNERAL HOME
 434 E. Merchant St.
 KANKAKEE, ILL.

Season's Greetings from
GUY TOLLICCHIO
 (Guy, the Tailor)
 7003 W. Grand Ave., Chicago, Ill.
 NA 2-7759

OUR SINCERE WISHES
 Courtesy of
MELROSE CLEANERS, INC.
 1712 Main St., Melrose Park, Ill.
 Fillmore 3-3665

A MERRY CHRISTMAS
TOWER TRANSMISSION SALES & SERVICE
 2349 W. Grand Ave., Chicago, Ill.
 MO 6-8810

A Merry Christmas and a Happy New Year
RAMONA THEATRE
 3518 So. Halsted, Chicago, Ill.
 YA 7-5957

A Merry Christmas to all our friends
Midwest Dental Mfg. Co.
 1980 Hawthorne, Melrose Park, Ill.
 ES 9-4774

HOLIDAY GREETINGS
R. C. PEARLMAN, M. D.
 PLASTIC SURGEON
 6 East Randolph St., Chicago, Ill.
 Phone STaTe 2-4848

HOLIDAY GREETINGS
 Courtesy of
Attorney & Mrs. A. J. Pikiel
 801 N. Paulina, Chicago, Ill.
 HA 1-1659

A Merry Christmas and a Happy New Year
C. G. Girolami & Co.
 944 No. Spaulding, Chicago, Ill.
 CA 7-1959

SEASON'S GREETINGS
 Courtesy of
PAUL'S DELICATESSEN
 7101 S. Stony Island, Chicago, Ill.
 DO 3-9883

CHRISTMAS GREETINGS
DYER Construction Co.
 Equipment Rental Excavating and De-Watering
 1716 Sheffield Ave.
 DYER, IND.
 Union 5-2961

MERRY CHRISTMAS,
 HAPPY NEW YEAR
JOHN A. COLBY & SONS
 129 N. Wabash Ave.
 Fine Furniture Since 1866

HOLIDAY GREETINGS
PRECISION SCIENTIFIC CO.
 3737 W. Courtland St.
 Chicago, Illinois

HOLIDAY GREETINGS
PAOLO SALCE & COMPANY
 7940 W. Grand
 Elmwood Park, Illinois
 NA 5-6400

HOLIDAY GREETINGS
WUNDERLICH GRANITE CO.
 83rd & Keane Avenue
 Opposite Lithuanian National Cemetery Memorials — Rock of Ages Swedish — Black Montello

Tony Tamkiewicz
 Phone I. E. 9-1442

SEASON'S GREETINGS from your
MONTGOMERY WARD

35th & Grant-Village Shopping Center
 Gary, Ind. 887-6411

HOLIDAY GREETINGS
CINDERELLA DAY NURSERY

2334 S. Cicero Ave.
 OL 6-3060
 WE SERVE HOT LUNCHES

HOLIDAY GREETINGS
Careks Auto Body and Repair Service
 3613 W. Ogden Ave.
 Phone CR 7-0605

A MERRY XMAS AND A HAPPY NEW YEAR TO ALL
 Courtesy of
S. J. PAWINSKI
 1728 Connecticut St.
 GARY, INDIANA
 TU 5-6760

HOLIDAY GREETINGS
V. F. Garza & Sons
 Wholesalers of All Brands of Mexican Foods
 3509 Deodar St.
 East Chicago, Ind.
 Phone Export 7-3728
 Chicago Phone RE 1-1033

A MERRY XMAS AND A HAPPY NEW YEAR TO ALL
 OUR FRIENDS
 Courtesy of
Security Benefit Life Ins. Co.
 208 So. La Salle St.
 Chicago, Illinois
 AN 3-6876

A MERRY XMAS AND A HAPPY NEW YEAR TO ALL
 Courtesy of
C. L. Doucette, Inc.
 3610 S. Morgan St.
 YA 7-8400

A Merry Xmas and a Happy New Year to all our many friends and neighbors
 Courtesy of
McNeal Memorial Hospital
 3249 Oak Park Ave.
 Berwyn, Illinois GU 4-2211

SEASON'S GREETINGS to all our many friends and associates —
Cooper-Jarrett, Inc.
 Motor Freight Service Daily
 New York, Philadelphia, Conn., N. J., Kansas City and connecting Pts.
 2113 W. 73rd Street
 Chicago, Illinois
 WA 5-9770

HOLIDAY GREETINGS
Lake States Automobile Assn., Inc.
 Full Motor Club service
 Complete Insurance Department
 Complete Bonding Service
 501 No. La Salle
 CHICAGO, ILLINOIS
 Whitehall 4-3644

SEASON'S GREETINGS
Mastercraft Art Marble Co., Inc.
 Precast Terrazzo for interior Stairways
 3701 S. St. Louis Ave.
 Phone LA 3-1788

SEASON'S GREETINGS to all our friends and patrons
 Courtesy of
ST. JAMES HOSPITAL
 1423 Chicago Road
 CHICAGO HEIGHTS, ILL.
 SK 4-3200

HOLIDAY GREETINGS
TRAINOR GLASS CO.
 10401 So. Kedzie Ave.
 Chicago, Ill. HI 5-3500

SEASON'S GREETINGS
PANA LUMBER COMPANY
 Presnell Brothers
 Contractors — Building Materials
 Coal - Cement - Tile - Concrete Block
 2nd & Chesnut Pana, Ill.
 Phone 4930

HOLIDAY GREETINGS
Chatham Cleaners & Tailors
 461 E. 83rd St. Chicago
 ST 3-8994

SEASON'S GREETINGS
HARRY DEBO & SON HDW.
 1713 4th St. Peru, Ill.
 Phone CA 3-0461

SEASON'S GREETINGS
LEITZA TOOL & DIE CO., Inc.
 5462 N. Damen LO 1-1580

SEASON'S GREETINGS to all our associates
 Courtesy of
SPIEGEL SALES CO.
 310 W. North Ave.
 CHICAGO, ILLINOIS
 EV 4-2100

CHRISTMAS GREETINGS
HOME GAS INDUSTRIES, Inc.
 CHICAGO
 Exclusive distribution Climatrol HEATING, AIR-CONDITIONING
 6120 N. Pulaski Rd.
 Phone IN 3-7676

CHRISTMAS GREETINGS
 Specializing in sheet metal and roofing
FRANK TOLMAIRE
 3671 South State St.
 BO 8-0505

SEASON'S GREETINGS
W. R. Rosenstiel & R. Norton Co.
 6216 N. Pulaski Rd.
 CHICAGO, ILLINOIS
 Phone KI 5-8124

A MERRY CHRISTMAS AND A HAPPY NEW YEAR TO ALL
 Courtesy of
PORETT BROS., Inc.
 112 Madison St.
 WAUKEGAN, ILLINOIS
 Ontario 2-7200

A Merry Christmas and a Happy New Year to all our friends and patrons
 Courtesy of
LITSINGER FORD
 1200 N. Washington
 CHICAGO, ILLINOIS
 HA 1-6565

SEASON'S GREETINGS
Al's Standard Service Station
 6042 W. 63rd St.
 Tel. 586-9766

SEASON'S GREETINGS
 Courtesy of
PALLET DEVICES, INC.
 1196 Oakwood Ave.
 DES PLAINES, ILL.
 VA 4-4106

SEASON'S GREETINGS
Morningside Drug Store
 Babies our specialty
 W. E. Reynolds, Reg. Ph.
 V. R. Reynolds, Reg. Ph.
 4720 Broadway, Gary, Ind.
 Turner 4-4602

SEASON'S GREETINGS
 Courtesy of
Erlinder Manufacturing Co.
 12221 S. Indiana Ave., Chicago
 CO 4-5300

MERRY CHRISTMAS
 Happy New Year
DYER CONSTRUCTION CO.
 1716 Sheffield Ave., Dyer, Ind.
 Union 5-2961

SEASON'S GREETINGS
 Courtesy of
Thomas A. Catino Co.
 602 Catino Street
 ARLINGTON HGTS., ILL.
 CL 5-4431

SEASON'S GREETINGS
CHARLES SANKIST TUCKPOINTING
 5713 S. Kildare Ave., Chicago, Ill.
 PO 7-3968

(Continuation on page 5)



Beigiomas naujas Standard Federal namas

NUOSIRDZIAI SVEIKINAME VISUS LIETUVIUS IR LINKIME
 Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

STANDARD FEDERAL SAVINGS & LOAN ASSN.
 4192 Archer Ave., Chicago 32, Ill.
VALDYBA IR DIREKTORIAI

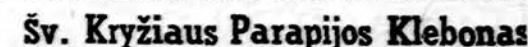
OFFICERS:

JUSTIN MACKIEWICH, Sr., Chairman of the Board
 JUSTIN MACKIEWICH, Jr., President
 HELEN KUCHINSKAS, Secretary - Treasurer
 DOMINIC CHIAPETTA, Vice President
 PETER SLOGER, Vice President
 EDWARD KRYSTON, Vice President
 ANTON KASUBA, Controller & Asst. Vice President
 JOHN C. LEWE, Jr., Asst. Vice President
 EDWARD BOGUS, Asst. Vice President,
 LUCY RAILA, Asst. Secretary
 EVELYN PETKUS, Asst. Secretary
 TEODOR BALLA, Asst. Secretary
 STELLA STANKUS, Asst. Treasurer
 LOUIS WAITKUS, Asst. Treasurer
 Attorneys: BERNARD KASH & WM. M. ZIPPERMAN

DIRECTORS:

JUSTIN MACKIEWICH, Sr. LEON GINIOTIS
 JUSTIN MACKIEWICH, Jr. DAN KURAITIS
 HELEN KUCHINSKAS JOSEPH PUDZUNAS
 PETER MASSY

KAN. VACLOVAS ZAKARAUSKAS



**Gimimo šv. Panelēs Marijos Mokyklos
Motinu Klubas**

L. STAŠAITIS & CO.
GENERAL CONTRACTORS

6043 So. Sawyer Ave., Chicago, Ill.
Namu telef. PR 8-8378

4065 Archer Ave. Tel. YA 7-5980 Chicago, Ill.
P. NEDZINSKAS

GENERALINIS KONTRAKTORIUS

2618 West 71st Street, Chicago 29, Ill.

Tel. PRospect 8-4268 ir 69

linkime draugams ir pacientams

Dr. A. P. STULGA ir Šeima
2723 W. 71st St. GRovehill 6-6785

5515 SO. DAMEN AVE. ALL PHONES WA 5-8202
DECEMBER — GRUODZIO 21, 22, 23 D. D.

ASBACH URALT IMPORTED GERMAN BRANDY	Fifth	\$4.79
ROPHI THREE STAR COGNAC	Fifth	\$4.98
EXSHAW IMPORTED COGNAC	Fifth	\$3.98
GRAIN ALCOHOL 190 PROOF U. S. P.	Fifth	\$4.89
CINZANO VERMOUTH. Dry or Sweet.	Fifth	\$1.39
GRAND MARNIER LIQUEUR	Fifth	\$6.39
KRON BRANNVIN AQUAVIT	Fifth	\$3.98
OLD MR. BOSTON EGG NOBB	Fifth	\$2.98
ASSORTED GERMAN WINES 1959 VINTAGE	Fifth	\$1.59
SOUTHERN COMFORT	Fifth	\$3.98

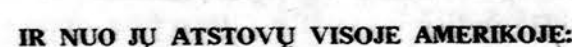
6211 S. Western Ave. 3207 S. Halsted St.
JUSTAS LIEPONIS, Pres.

**Visiems mūsu klientams ir visiem lietuviams
Amerikoj, Kanadoj ir Lietuvoj**

nuo

JONO IR ANGELINOS ANDRULIŲ IR JU ŠEIMOS

Michigan Farm Cheese Dairy, Inc. Fountain, Mich.



PETER LISAUSKAS

69-15 53rd Avenue, Maspeth, N. Y. Tel. TW 4-8087

VICTOR ABECÚNAS

JONAS JAKUBAUSKAS

MEČISLOVAS KAVALIAUSKAS

24 Prospect Street, Hyde Park, Mass. Tel. Hyde Park 3-3975

GEORGE GALUNAS

1400 Caniff, Detroit, Mich. Tel. TO 8-7062

STANLEY METRICK

1804 W. 47th Street, Chicago, Ill. Tel. Yards 7-8393

JOHN SHURNA

5418 So. Albany, Chicago, Ill. Tel. Grovehill 6-7783

SEASON'S GREETINGS
Courtesy of

FATHER HANLEY
St. Stephen's Church
1267 Everett

DES PLAINES, ILLINOIS

VO 4-2026

Linksmu šv. Kalēdū



AL. VAITIS

**KALĖDŲ IR NAUJŲ METŲ ŠVENČIŲ PROGA
CHICAGO SAVINGS BENDROVĖ**

ir vėl kviečia lietuvius aplankyti jos įstaiga, kuri yra viena iš įdomiausių ir taupytojų patogumui vėliausiai įrengtų taupymo įstaigų Chicagoje. Kiekvieną atsilankiusį pavašinsime skania kava, lietuvišku sūriu ir kitais skanumynais. Vaikams, atėjusiems su tėvais, duodamos dovanėlės.

Be to, kiekvienas atsilankęs turės progos laimėti puikią dovaną. Nėra reikalo būti mūsų taupytoju, kad dalyvaوتي šių metų švenčių vaišėse.

CHICAGOS SAVINGS BENDROVĖS naujai padidintas namas ir du kiemai automobiliams, sudėjus sykiu užima 290 pėdų.

Taupykite ir skolinkitės Amerikos Lietuvių Sostinėje — Marquette Parko apylinkės centre.





Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių
IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

linkiu visiems lietuviams

LEONARDAS F. BUKAUSKAS

LAI DOTUVIŲ DIREKTORIUS

10821 So. Michigan Ave.

Chicago 28, Ill.

Tel. COmmodore 4-2228



Nuoširdūs linkėjimai —
LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ IR
LAIMINGŲ NAUJŲ 1962 METŲ
VISIEMS LIETUVIAMS

CHICAGOS LIETUVIŲ SUVALKIEČIŲ
DRAUGIJA

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

linkiu visiems lietuviams

PETRAS BIELIŪNAS

LAI DOTUVIŲ DIREKTORIUS

4348 So. California Ave.

Chicago 32, Ill.

Tel. LAfayette 3-3572

PONIAI ELZEI DIMINSKIENEI
IR JOS ŠEIMAI,

jos tėvėliui mirus, gilią ir nuoširdią užuojautą reiškia

Veronika ir Stasys Mykoliaičiai

A. + A.

KAZIMIERAS SKLENIKAS

Gyv. 2344 S. Oakley Ave.

Mirė gruodžio 21 d., 1961, 1 val. ryto, sulaukęs 77 m. amžiaus, Gimė Lietuvoje; kilo iš Kauno gub., Vilkijos apsk.

Pasiliko dideliame nuliūdime žmona Stasė (Mazgėkutė), draugai ir pažįstami. Lietuvių liko sesuo Liudvika Živaitienė su šeima.

Priklausė Rymo Katalikų Susivienijimui Amerikoje. Buvo amžinas narys Tėvų Marijonų bendradarbių.

Kūnas pašarvotas Lackawicz koplyčioje, 2314 W. 23rd Pl. Laidotuvės įvyks šeštadienį, gruodžio 23 d., iš koplyčios 9 val. ryto bus atlydėtas į Aušros Vartų parapijos bažnyčią, kurioje įvyks gedulingos pamaldos už velionies sielą. Po pamaldų bus nulydėtas į Šv. Kazimiero kapines.

Nuoširdžiai kviečiame visus gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nuliūdus ŽMONA

Laidotuvių direkt. Stasys Lackawicz, tel. VI 7-6672.

A. + A.

KAZIMIERAS LASKY

Gyveno 3535 S. Emerald Ave., Tel. YA 7-8593.

Mirė gruodžio 18 d., 1961, 5:10 v. p. p. Gimė Lietuvoje. Amerikoje išgyveno 48 m.

Pasiliko dideliame nuliūdime 2 dukterys Estelle Nemec, žentas Jonas; Bernice Bierman, žentas Henry, 3 anūkai, 1 proanūkas, kiti giminės, draugai ir pažįstami.

Kūnas pašarvotas Antano M. Phillips kop., 3307 S. Lituanica Ave. Laidotuvės įvyks šešt., gruod. 23 d., iš kopl. 8:30 v. r. bus atlydėtas į Šv. Jurgio parapijos bažnyčią, kurioje įvyks gedulingos pamaldos už velionies sielą. Po pamaldų bus nulydėtas į Šv. Kazimiero kapines.

Nuoširdžiai kviečiame visus: gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nuliūdę: Dukterys, žentai ir anūkai.

Laidot. direkt. Antanas M. Phillips, tel. YA 7-3401.

CLASSIFIED AND HELP WANTED ADS

REAL ESTATE

MARQUETTE PARKO CENTRE

Tikėsite pamatę puikų 15 metų, 5 kamb. mūr. namą už \$14,400. Stai naujas, 5½ kamb. mūras, 1½ vonios. Moderni statyba. \$16,900. Arba naujas, 5 m. mūras, 5½ kamb. rinktinėje vietoje. \$19,400. Didelis 6 kamb. mūras. Naujas gazu šildymas. Plat. sklyp. \$29,000. Moderniškas 6 kamb. mūras. Daug priedų. Garažas. \$21,000. Ir vėl 4 metų puikus 4½ kamb. mūras. Platus sklypas. \$19,200. 8 kamb. mūro rezidencija, 50 p. sklypas. Garažas. Prie pk. \$27,500. 2 butų mūras ir 2 kamb. sausam rūšy. Arti mokyklų. \$28,700. 1½ aukšto mūras. Naujas gazu šildymas. Tvarkingi 2 butai. \$24,500. Bilaga kaip stiklas. 1½ aukšto 6 metų mūras. Garažas. \$25,800. Pajamų bungalow. 7 ir 3 kamb. butai. Gazu šildymas. \$17,400.

NAUJA ISTAIGA DIRBA KASDIEN

K. VALDIS REAL ESTATE
2815 W. 71st St. Tel. RE 7-7200 arba RE 7-8534

D E M E S I O !

NEBRANGIAI TAIŠOME
alyvos, gazo, anglių furnasus,
stokerius ir visas šildymo sistemas
Darbas garantuotas
ALEKSANDRAS GERULIS
3625 W. 64th Pl. REliance 5-2541

Perskaite "Draugą", duokite ji kitiems pasiskaityti.

REAL ESTATE

SHUKIS REALTY

6433 S. Pulaski St.

Tel. LUdlow 5-5900

Parduoti, pirkti ar išsinuomoti namus galite Chicagoje ar jos priemiesčiuose.
Turime nuosavybės vieur, taip pat turime ir klientų, kurie nori pirkti. Kreipkitės į mūsų raštine, kur gausite geriausią patarimą.

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

linkiu draugams, kaimynams ir pažįstamiems

ANTANAS M. PHILLIPS

LAI DOTUVIŲ DIREKTORIUS

3307 So. Lituanica Ave.

Chicago 8, Ill.

Tel. YArds 7-3401

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

linkiu

visiems lietuviams, draugams ir pažįstamiems iš

Gary, Ind., East Chicago, Ind., ir kitų vietovių

FRANK REALTY COMPANY

GENERAL CONTRACTING

Real Estate — Insurance

3684 Connecticut Street

Gary, Indiana, Tel. 887-3641

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

linkiu savo klientams, draugams ir pažįstamiems

LIETUVIŲ KLUBAS

3139 So. Halsted St.

Tel. 225-1168

Chicago 8, Ill.

Sav. KUNIGUNDA KONCIENĖ

LINKSMŲ SVENTŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

linkime visiems

K. VALDIS Real Estate

NOTARY PUBLIC

2815 W. 71st St.

REp. 7-7200

MERRY CHRISTMAS AND HAPPY NEW YEAR

TO ALL MY LITHUANIAN FRIENDS

CICERO INN

1500 S. 51st Ave.

Nello Lorenzini

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Ir Laimingų Naujų Metų

linkiu savo klientams, draugams ir pažįstamiems

EUGENIJA IR BRONIS BLINSTRUBAI, Sav.

TULPĖ VALGYKLA

2447 West 69th Street

PROGOS — OPPORTUNITIES

TRUCKS, TRAILERS AND TRACTORS

HENDRICKSON MFG. CO.

8001 West 47th, Lyons, Illinois. Phone: Hickory 7-4600

ask for FRANK SWIERCZEK.

REAL ESTATE

6 kamb., 12 m. rezidencija ant 40 p. lot. \$20,000.

2 apt. 5 ir 4 kamb. Gazo šildymas. Marquette pk. \$26,500.

Medinis 2 apt. po 4 kamb. šildymas. Marquette vandeniu. \$16,000.

4 apt. po 5 kamb. Metinės pajamos \$6,000. Gazo šild. \$56,000.

12 apt. po 4 kamb. Metinės pajamos \$12,000. \$58,000.

A. KATILIUS R. E.

2456 W. 69th St. RE 7-8399

Marquette Parko centre mūr. 7 metų, 2-jų aukštų po 4½ kamb. Gražus butai. Centr. šildymas atskirai. 2-jų mūr. garažas. 30 p. sklypas. Parduoda bankas už \$34,500. Parodysimės šeštad.

Brighton Parke. Med. "Cottage" 6 kamb. Gazu šildymas. \$31,500.

Gage Parke. Mūr. Stiprus; geras. 5 butai. Centr. šildymas. Nuomos \$300 ir butas. 50 p. sklypas. \$33,000.

Beverly Hills. Labai geroji vietoje mūr. 3 butai, 2 rūšiai. Liukso įrenginiai. Centr. šildymas. 8 videntai. Šildymas, gazu ir elektra moka nuomininkai. Aukštos nuomos su sutartinėmis, namas 4 metų.

Mūrinis, 6 kamb. Centr. šildymas. Geras įrengtas. Šildymas — 1 akiras ant aukštos kalvos, apaugęs medžiais. Palos Parke.

Turime daug ir įvairių namų visose kolonijose, parpiname paskolas, notariuojame dokumentus.

ŠIMAITIS

REALTY — INSURANCE

2757 W. 43rd St., CL 4-2390

arba

4936 W. 15th St., OL 4-4980

PRIE MARQUETTE PARKO

1½ aukšto medinis, 5 ir 3 kamb.

30 p. sklypas. Naujas gazo šildymas. Potvynio apsauga. Pilna kaina \$16,900.

7 apartamentų, 4 ir 5 kambarių butai, originalūs. Naujas šildymas. Aukštos pajamos. Arti 67-os ir Maplewood. Kaina prieinama.

9 apartamentų, 4 metų senumo. Alyvos-radiant šildymas. Puiki vieta. Nužeminta kaina.

6 kamb. medinis. Naujas gazo šildymas. Plytelių vonia ir virtuvė. 30 p. sklypas. Garažas. Kaina \$16,400.

Draudimo Agentūra Patarnauja Visais Draudimo Reikalais

J. BACEVICIUS

BELL-VARPAS

REAL ESTATE

General Insurance, Notary Public

6455 SO. KEDZIE AVENUE

Tel. PROspect 3-2233

7 butų gražus ir tvarkingas apt. Gage Parke. Kaina tik \$66,000.

3 a. mūr. 5 ir 6 kamb. Gage Parke. Centr. šild. 2 mūr. gar. \$22,500.

2 a. med. 5½ ir 2 kamb. \$186 pajamų mėn. Taksai \$130. Imokėti \$3,800.

22 kamb. ROOMING HOUSE plus puiki taverna. \$3,500 pajamų mėn. Viskas tik \$44,000.

ŠIMKUS

REAL ESTATE, NOTARY PUBLIC

4259 So. Maplewood Ave.

Telef. CL 4-7450 arba YA 7-2046

NAUJŲ NAMŲ PASIRINKIMAS

IVAIKIOSE CHICAGOS

F. Petrauskas & Co.

BUILDERS

2523 West 69th Street

Tel. PROspect 8-7392

MOTEL 2-YEARS OLD

19 units, modern, in Phoenix on Major Highway (U.S. 80). Refrigeration, swim pool, carpeting, excellent furniture. High occupancy record, steady trade. Priced for immediate sale. Low down payment. Terms available. Call owner Marnie Goldie, WH. 6-8156 or write 2727 N. Central, Phoenix, Ariz. (Suite 238)

HELP WANTED MOTERYS

COOK—LIGHT HOUSEWORK

Woman over 30 years — Other help employed. Must love children. Good home, own room, bath, TV. \$40 week. Near bus. Must be reliable. References required — Write immediately to: Mrs. Philip F. Vogel, 317 E. Acacia Rd. Milwaukee 17, Wisconsin.

SKUBIAI REIKALINGA

MOTERIS BUHALTERE tarp 25 ir 45 m. amžiaus. Town of Lake Bakeries, Inc. 4622 S. Marshfield Ave. Tel. FR 6-4622, kreipitis tarp 9 v. r. ir 4 p. p.

ISNUOMOJAMA — FOR RENT

Išnuom. du daktarų ofisai. Vienas gydytojų-chirurgų; antras dantistui. Gausiai apgyventoj aplinkėje, kampinis namas. Atremtuosius pagal reikalavimą. Įsigyventusi vaistinė tame pačiame name. 5058 S. Ashland Ave. Informacijai kreipitis vaistinėje arba skambinti PR 6-7905 arba PR 6-5111.

Apieškoma skelbtis "DRAUGE"

nes jis plačiausiai skaitomas lietuvių dienraštis. Gi skelbimų kainos visiems prieinamos

REAL ESTATE REAL ESTATE

\$29,900 Rockwell ir 67. geras 2 po 6 mūras, garažas.

\$38,500 visai naujas mūrinis, 2 butai ir pataipa, 59 ir Mozart.

\$10,000 inokėd. 4 m. mūrinis, visų \$400 ir 15 5 nuomų.

\$23,900 mūrinis 2 po 4, garažas, 30 p. lotas, Gage p.

\$12,500 mūrinis 2½ po 3 mieg. garažas, 28 ir Spaulding apyl.

\$18,900 medinis 2x4, pilnas rūšys, garažas, 43 ir Campbell.

\$12,900 medinis 1½ a. (6 ir 5), reikalingas remontas, 58 ir Mozart.

\$17,500 mediniai 2 namai ir krautuvė, 46 — Mozart, pigu, ar ne?

Mūras 3 mieg. naujas šild. 30 p. lotas 66 ir Rockwell, \$17,500.

Mūrinis naujas 3 mieg., labai gražiai pastatytas, \$19,000.

Mūras 3 butai Aušros Vartų parapijoje, žemi taksai, \$14,500.

A. KAIRYS REAL ESTATE

2501 West 69th Street.

Tel. 436-5151

Mūr. 5 ir 6 kamb., garažas, \$20,900.

Mūr. 5 apart., \$40 pajamų, pigiai.

Virs 200 namų paravime, tad visų išvardinti neįmanoma.

Patikrinkite ir rasite sau tinkamą.

BUDRECKAS

4081 ARCHER AVE. LA 3-3584

Už \$36,500

2 aukštų mūr. 2 butai po 4 kamb., 1-5 kamb. ir krautuvė. Šalia dar 30 pėdų sklypas.

TAVERNA SU RESTORANU

Ir 3 butų namas šiaurinėje Chicagoje, prie Pulaski. 2 masinių mūr. garažas. Labai geras biznis. Savininkas sutinka duoti antrą paskolą. Neprašysite progos!

ANT 50 PĖDŲ SKLYPO

6 metų mūr. 3 kamb. mūr. bungalow. Kilim. įrengtas rūšys. \$21,500.

\$615.00 MĖN. PAJAMŲ

6 butai po 4 kamb. 2 aukštų mūr. prie 55-tos ir Ashland. Alum. langai. Nauja elektra. \$59,000.

DU NAMAI

Labai gerame stovyje Brighton Pk.: Gražus mūr. bungalow, šildomas karštu vandeniu—gazu. Kieme mažesnis 3 kamb. mūr. namas, išnuomos už \$60 mėn. Visa kaina \$19,500.

P. LEONAS

REAL ESTATE

2735 West 71st Street

Tel. WALbrook 5-6015

Remkit dien. "Draugą"

Skelbkites "Drauge".

CONTRACTORS

STANKUS

CONSTRUCTION CO.

Atlieka planavimo ir statybos darbus, gydytojų ofisų, gyvenamųjų ir prekybinių pastatų. Jūsų pasirinkimui turime virš 300 įvairių standartinių projektų.

Ofiso ir namų telefonas: PROspect 8-2013

7403 SO. WESTERN AVE.

Chicago 36, Illinois

ŠILDYMAS

A. Stančianskas instaliuoja visų geriausių Amerikos firmų gamų ir alyva kurenamus pečius (furnaces) visų dydžių oro vėsinatus bei Air Conditioners ir atlieka visus skardos darbus.

7304 So. Rockwell Street

Tel. GROvehill 6-7875

KERELIS BROS.

UŽ \$3.50:

Sampanas,
Sokių orkestras,
A. Barono kupletai,
Kaimyniška nuotaika.

VISAI ČIKAGAI NAUJŲ METŲ BALIUS CICEROJE

Šv. Antano parapijos salėje, XII. 31., 9 val.

BILIAI PAS:

G. Ročkienė, OL 6-4889,
A. Juskevičiūtė, OL 2-8546,
A. Zailskė, TO 3-6400.
Ir prie durų, jei liks.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkime visiems savo klientams ir draugams

A. PETKUS
JEWELER

Užlaikau deimantų, laikrodžių ir
kitokių brangmenų.
Laikrodžių taisymas, tai mano
specialybė.

2502 W. 69th St., Chicago, Ill.



Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

LINKIŲ VISIEMS LIETUVIAMS, DRAUGAMS
IR VISIEMS SAVO PAŽĖSTAMIEMS



JOHN F. EUDEIKIS

LAI DOTUVIŲ DIREKTORIUS

— DVI MODERNIŠKOS KOPLYČIOS —

4605-07 So. Hermitage Avenue

Tel. YArds 7-1741-7-1742



4332-34 So. California Avenue

Tel. LaFayette 3-0727

AMBULANCE DIENĄ IR NAKTĮ

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
linki visiems klientams, draugams ir pažįstamiems

DAPKUS PRINTERS

COMPLETE MODERN OFFSET — LETTERPRESS
10646 Michigan Ave. Chicago 28, Ill.
INTEROCEAN 8-3344

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

P. AND G. TEXACO SERVICE

STATION

7001 South Western Ave. PROspect 8-9609

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

linki visiems

LITHUANIA HOTEL

1606-1608 So. Halsted St. Tel. TAYlor 9-2733
Savin. S. J. DARGUSH Chicago 8, Ill.

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

sveikinimai ir geriausi linkėjimai visiems lietuviams

SIMAITIS

REALTY, INSURANCE

2737 West 43rd Street, Telef. CLiffside 4-2390
arba
4936 W. 15th St. OLympic 6-4980

Aldona Simaitis, Dr. Vladas Simaitis, Povilas Zumbakis,
Justas Strimaitis, Povilas Zumbakis, Jr., Raimondas Merkys,
Adv. Dr. Šidlauskas, Aleksas Šatas, R. Burba, A. Volouskis, Jr.,
Petras Leipus.



LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

linkime

draugijos nariams, prieteliams ir pažįstamiems

Draugijos "LIETUVOS ŪKININKAS"

VALDYBA

KALĖDŲ IR NAUJŲ METŲ PROGA VISUS
GEROS VALIOS LIETUVIUS SVEIKINA

CHARLES GENIS

INSURANCE BROKER — NOTARY PUBLIC

Ofisas Namų
4917 W. 14th Street 1611 So. 49th Ct.,
Tel. TOWnhall 3-6169 Cicero 50, Ill.

Chicagoj ir apylinkėse

IS AT-KŲ SENDRAUGIŲ
SUSIRINKIMO

Ateitininkų Chicago skyriaus sendraugių susirinkimas įvyko gruodžio 20 d. Jaunimo Centre. Susirinkimą pradėjo skyriaus pirmininkas J. Pabedinskas ir pakvietė jam vadovauti prof. B. Vitkų, o sekretorės pareigoms — E. Juknevičienę.

Programoje buvo pramatyti du pranešimai apie įvykusį Sendraugių sąjungos visuotinį suvažiavimą, kun. J. Kubilius paskaita ir skyriaus narių klausimo sprendimas.

Inž. P. Narutis davė trumpą, bet esmėje pilną buvusio suvažiavimo pranešimą. S. Rauckinas, darydamas pranešimo papildymus, išskėlė ateitininkijai šiuo metu svarbesnius klausimus. Ateitininkai daugiau gyveną praeitimi, o reikia daugiau įvertinti dabartį ir ateitį, kad priaugantis jaunimas galėtų įeiti į ateitininkiską gyvenimą. Suvažiavimo paskaitos buvusios labai rimtos, bet trūko išskeltų klausimų reikalų rimtų diskusijų. Pranešėjas, primindamas suvažiavimą kai kuriais klausimais nesutarimus, pastebėjo, kad ateitininkai bendruosė darbuose visada yra išlaikę gražią vienybę. Suvažiavimus siūlė daryti kasmet.

Prof. V. Manelis pranešė, kad suvažiavimo protokolais nesąs dar paruoštas ir rezolucijos nepaskelbtos. Todėl ir suvažiavimo darbų interpretacija prane-

šimuose gali atrodyti netiksliai. A. Repšys siūlė, kad suvažiavimo paskaitų temos būtų pateiktos svarstymui ir diskusijoms ateitininkų susirinkimuose. Išskilo klausimas, ar gali delegatai įgalinti juos atstovauti suvažiavime, kai jie patys gali dalyvauti.

Kun. J. Kubilius, S.J., padarė pranešimą jaunimo klausimu. Pranešimas buvo paskaitos pobūdžio. Išskėlė autoriteto, lietuvių, religijos ir moralės klausimus. Diskusijoms besitesiant, prieta prie pasiūlymo, kad tiems klausimams nagrinėti reikią seminarių, kuriems ruošti išrinkta komisija trijų narių: V. Kleiza, V. Liulevičius ir P. Narutis.

Pranešimą ir pasiūlymą narių sąrašo klausimu ir nario mokesčio reikalą padarė J. Matulionienė. Nutarta išsiuntinėti skyriaus nariams anketą. Susirinkimas baigtas malda, kurią sukalbėjo kun. J. Kubilius, S.J.

SESERŲ KAZIMIERIEČIŲ RĖMĖJŲ DR-JOS SUSIRINKIMAS

Susirinkimas įvyko vienuolynė gruodžio 17 d. Dalyvavo centro valdybos narės J. Kuzmickienė, B. Kazimer, M. Stankevičienė, K. Pocius, A. Nausėdienė ir E. Paulienė (atstovė federacijai).

Rėmėjų skyrių atstovų su savo valdybomis buvo 118. Šįmet sukanka 50 metų nuo

seserų kazimieriečių atvykimo Chicago. Šia proga rengiamas pokilis, vasario 25 d. Marijos Aukštesnės mok. patalpose. Norima šią brangią sukaktį ypatingai atžymėti. Rėmėjos kviečia visuomenę dalyvauti. Bilietų gaunama pas seseris ir rėmėjas.

I šį susirinkimą atsilankė motina generalė M. Adorata, pasveikino rėmėjas ir atpasakojo įspūdžius iš kelionės (grįžo iš Argentinos) ir kazimieriečių veiklos Argentinoje.

Po susirinkimo įvyko graži programa. Labai jautriai sudainavo Kalėdų giesmes jaunutės aspirantės.

Kapelionas kun. A. Zakarauškas pasveikino rėmėjas ir skatino ir toliau taip gražiai daryti.

Sesuo Lukrecija, moderatorė, reikė linkėjimus rėmėjos ir pakvietė vaišėms. Seserų pulkus skonis išpuosė kalėdiškus stalus, šaukus valgė gražiai sudarę gražią kalėdinę nuotaiką. Visas atsilankiusias, seserys apdovanojo jų pačių bityno sunėtu medumi.

Metinis rėmėjų susirinkimas įvyks sausio 21 d. Linksmų

Kalėdų ir laimingų Naujų Metų linki rėmėjos visiems bičiuliams ir jų darbų rėmėjams.

Sventasis Tėvas nuosirdžiai patikalbėjo su žymiuoju Episkopalinės bažnyčios dvasininku, gyvai domėdamasis jo pareikimais ir papasakodamas jam iš savo įspūdžių ir pergyvenimų atstovaujant šventajai Sostai įvairiose valstybėse. Dr. Lichtenbergeris įteikė šv. Tėvui dovanų: gražiai įristą knygą ir du brangius kristalus. Sventasis Tėvas iš savo pusės padovanojo Lichtenbergeriui seriją tų dr. Arturą Lichtenbergerį popiežių medalių.

Episkopalų pirmininkas pas šv. Tėvą

Sventasis Tėvas popiežius Jonas XXIII privočioj audiencijoje priėmė JAV Episkopalinės protestantų bažnyčios prezidentą dr. Arturą Lichtenbergerį popiežių medalių.

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

proga

sveikina savo parapijiečius, draugijas, veikėjus, profesionalus bei biznierių, linkėdamas visiems geriausio pasisekimo ir Dievo palaimos.

Kun. St. Jonelis

Šv. Baltramiejaus Parapijos, Waukegan Klebonas

Linksmų Šv. Kalėdų Švenčių

Ir Laimingų Naujų Metų

linki klientams ir visiems lietuviams

GAPS FUEL CO.

Ši kompanija, kurios vadovybė jau yra biznyje virš 40 metų sąžiningai, greitai ir nebrangiai patarnaus. Kiekvienas patarnavimas nei perdidelis, nei permažas. Šaukti galima visą 24 val., neišskiriant šventadienių. Gavę užsakymą mes perime visą atsakomybę už gerą sistemos veikimą. Nemo-kamai patariame norintiems pertvarkyti bet kokią šildymo sistemą.

Giving
Always
Perfect
Service

Neatidėliokite, pašaukite mus

2735 West 63rd Street

Chicago 29, Ill.

PROspect 6-6677

Giving
Always
Perfect
Service

**KALĖDINIS
ISPARDAVIMAS!**

METALINĖS AR PLASTIKINĖS
BALZAMO AR MELYNOS EGLĖS
— ŽALIOS, BALTOS, AUKŠTINĖS
AR SIDABRINĖS.

Čia yra viena iš išparduodamų



STARLITE 7 Pėdų, geriausias
rūšies
193 Šakos, Revlis, reg.
\$54.95, dabar \$29.91

Didžiausias pasirinkimas metalinių
ar plastikinių žemiausiomis kainomis
Chicago apylinkėse.

Eglės nuo \$3.88 ir daugiau. ...
25 dydžių iki 9 1/2 pėdų-besimoka
eglių stovai-palvų raišai-aureolės
ir vėdrodžiai.

Kalėdinės Dekoracijos
Aplankykit mūsų kalėdinę stebuklą
žemę. ... Kūriniai iš aplink
pasaulio.
Miniaturiniai 35-LEMPŪČIŲ
SETAI

Reg. \$2.95 dabar \$1.29

Romo šventiniai VAISIŲ
PYRAGAI
2 svaru skardinės,
reg. \$1.95 dabar 77c

LIGHT HOUSE

63 Water, TW 7-1281
Downtown Aurora, Ill.
OPEN EVERY NITE 'TIL 10 P.M.
SUNDAYS 10 A.M. to 6 P.M.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

linki savo klientams, kaimynams, draugams
ir pažįstamiems

**JUMS PATARNAUTI YRA MŪSŲ PAREIGA
RUSS & STEVE'S SHELL
SERVICE**

71st & Kedzie Ave. Tel. PR 8-9128, Chicago 29, Ill.

Jūsų automobilis bus gerame stovyje,
kai jo priežiūrą pavesite mums

STEVE & RUSS

ŠV. KALĖDŲ IR NAUJŲ METŲ
ŠVENČIŲ PROGA SVEIKINU

Lietuvos Dukterų D-jos nares ir linkiu
daug laimės ir sėkmės.

Jūsų Bronė Dikiniene

KRISTAUS GIMIMO ŠVENTĖS

proga sveikinu

draugus ir pažįstamus, linkėdamas Dievo palaimos

KUN. JONAS SKRODENIS,

Švenčiausios Jėzaus Širdies parapijos klebonas

Kinsman, Illinois

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

linki visiems savo klientams ir draugams

KAZYS ČESNAUSKAS

KONTRAKTORIUS

6928 So. Maplewood Ave., Chicago 29, Ill.

HEmlock 6-2812 ir GIBson 8-4938

GALITE UŽSISAKYTI

VAISTUS SAU AR SUINTIMUI

Community Vaistinėje



Kazimieras Kareckas, K. Ph., vais-
tinės savininkas ir C. Ugianskis,
R. Ph., tiksliai išpildo daktaro re-
ceptus ne tik vietinius, bet ir gau-
tus iš Lietuvos.

COMMUNITY PHARMACY

(Lietuvių vaistinė)

5000 West 16th Street

Cicero 50, Illinois

Telefonas: OLympic 2-0951

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

Linkiu Draugams ir Pažįstamiems

Duodam pietus pagrabų dalyviams arba kitiems parengimams
už nebrangią kainą

ANN'S HILL TOP INN

8274 KEAN AVENUE, WILLOW SPRINGS, ILL.

Tel. TErminai 9-9571

Savininkė ANNA BRUZGULIS

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime visiems mūsų klientams ir draugams

JONAS IR ANELE KINCINAI

BUČERNĖ IR GROSERNĖ

4441 So. Honore St. Tel. YArds 7-1066 Chicago, Ill.

MALONIŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ

ir geriausių Naujųjų Metų visiems mūsų prieteliams
ir klientams

JONAS STONKUS IR BRONIS LISKUS

J. STONKUS REAL ESTATE

2617 W. 71st St. Tel. HE 6-1517 Chicago 29, Ill.

Biznieriams apsimoka skelbtis dienr. "Drauge"

APLINK MUS

Iš arti ir toli

J. A. VALSTYBĖS

× **Draugo kalėdinis numeris** išėina šiandien, yra trijų dalių. Šeštadienį Draugas išėis kaip paprastai su kultūriniu priedu. Antradienį, Kalėdų antrą dieną, Draugas neišėis, tačiau redakcija ir administracija dirbs kaip visada. Šeštadienį Draugo redakcija nedirbs, o administracija dirbs tik ligi pietų.

× **Sv. Kryžiaus lietuvių parapijos bažnyčioje** šių metų Kalėdų vidurnaktį — Bernielių mišių metu — giedos solistai Daina Stankaitytė ir Jonas Vaznelis. Šventės iškilmes praturtins Dainavos ansamblio ir Sv. Kryžiaus parapijos chorai. Vargonuos muz. Algis Šimkus, diriguos muz. Stepas Sodeika. Kun. klebonas Anicetas Linkus pasirūpino papuošti bažnyčią kalėdinėje nuotaikoje.

× **Aktorė Elena Blandytė** deklamuos Juozo Tysliavos poezijos šio poeto mirties paminėjime, kuris įvyks gruodžio 24 d. Chicagoje. Įėjimas visiems nemokamas.

× **Tėvų Marijonų** 10 sk. 1962 m. valdybą sudaro: pirm. — Stella Kaulakis, vicepirm. — Ursula Petrakis, užr. rašt. — Elzbieta Samas, fin. rašt. — Joanna Zelvis.

× **Kalėdinė eglutė.** LB Town of Lake apylinkės lituanistikos mokykla, kuri veikia Sv. Kryžiaus parapijos mokyklos patalpose, gruodžio 23 d. 5:30 v. v. parapijos salėje rengia lituanistikos klasės mokiniams Kalėdų eglutę. Mok. M. Pėteraitienė, paruošė mokinius išpildyti programą, kurioje bus montazas parinktas iš mūsų jaunųjų rašytojų kūrybos, įterpiant liaudies šokius, eilėraščius, baletą ir plastikos motyvus. Taip gi bus ir pačių mokinių muzika. Atkeliavęs Kalėdų senelis visus mokinius ir kitus vaikus apdovanos dovanėlėmis.

LB Town of Lake apyl. v. ba, tėvų komitetas ir mokytoja kviečia vietas ir platesnės apylinkės lietuviškąją visuomenę atsilankyti.

× **Ateities šokėjų Atžalynas** pasirodys televizijos programoje šį šeštadienį 7:30 v. ryto televizijoje, Friendship Show programoje, tinklas 2.

× **A. Karaitis**, Gintaro vasar vietės savininkas, Union Pier, Mich., sutiko būti pašliužų instruktorius, ten pat įvykstančiuose Moksleivių Ateitinių sąjungos žiemos kursuose - stovykloje, gruodžio 27-30 d.

× **Adelė Duoblienė**, kulinarijos specialistė, gardžių gaminių pateiks ir platesnei lietuvių visuomenei, Igno ir Teodoros Serapinų atidaromoje delikatesų krautuvėje.

× **Kun. K. A. Matulajis**, MIC, knygos Meilės ugnis baigia išpildyti paskutinius egzempliorius. Gaunama "Draugo" knygyne. Antros laidos nebus. Knygos kaina 4 dol.

× **Pakšto salė** Naujų Metų sutikimas. Pradžią gruodžio 31 d. 8:30 v. v., vietų skaičius ribotas. Prašoma kreiptis telef. YA 7-8722. (Sk.)

× **Terroje iki pat Kalėdų** visos brangenybės, kristalas, porcelanas ir stalo sidabras žymiai nupigintomis kainomis. Pardavėjas naujoji vieta — 3237 West 63rd Street, Chicago 29, Ill., telefonas — 434-4660. Atkreipkite dėmesį į Terros skelbimą, telpantį kitoje šio Draugo numerio vietoje. (Sk.)

— A. a. Stasys Butkus, ilgametis Kario redaktorius, mirė gruodžio 11 d. Brooklyne širdies smūgiu, sulaukęs 64 m. amžiaus. Buvo gimęs Kurtuvėnuose, Šiaulių apskr. Palaidotas gruodžio 13 d. iš Maspeth lietuvių parapijos bažnyčios į St. Charles kapus Long Island, N. Y.

Stasys Butkus pirmasis nepriklausomos Lietuvos kareivis, 1918 metais pirmasis įsiregistruojęs ir įstojęs į atkuriamą Lietuvos kariuomenę. Dalyvavo Lietuvos nepriklausomybės karoje ir už narsumą buvo apdovanotas Vyčių kryžiumi.

Lietuvos nepriklausomybės iškovojo, beveik visą amžių, su mažomis pertraukomis, dirbo Kario žurnale, kaip nepamainomas sekretorius, reikalų vedėjas ir redaktorius.

Lietuvoje buvo suredagavęs keletą knygų, o gyvendamas jau tremtyje išleido savo atsiminimų knygą. Vyrai Gedimino kalne. Joje daug įdomių įspūdžių. Jų tarpe ir įdomus pasakojimas, kaip pirmą kartą 1919 metais Gedimino kalne iškėlė Lietuvos vėliavą.

— **Konsulas dr. J. J. Bielskis** Los Angeles, Calif., gruodžio mėn. 8 d. atstovavo Lietuvą kalėdinių eglučių festivalyje ir miesto burmistro priėmimo, sekančią dieną buvo palapintas ligoninėje, kur padaryta sunkesnė operacija. Už savaitę grįžo į namus ir sveikata Bielskienės rūpestingai globama. Gydytojų patarimais dr. Bielskis pramato sveikimo laikotarpį pratęsti net keletą savaičių.

— **Prof. Juozas Brazaitis** Los Angeles Alto sk. kviečiamas atvyksta iš New Yorko vyriausiojo Vasario 16 minėjimo kalbėtoju. Ta proga pramato kolonijai suorganizuoti 1941 m. sukilimo dvidešimtmečio minėjimą.

— **Dr. A. Razma**, milijoninio fondo iniciatorius, įstodamas į Kuchel — Lipscomb rezoliucijai remti komitetą, parąšė labai įdomų šiuo klausimu laišką ir pridėjo 25 dol. auką.

CHICAGOS ŽINIOS

IESKOJO NUOMOS, RADO 9 VAIKUS

Namų savininkas, norėdamas išrinkti mėnesinę nuomą, Crawford šeimos bute, 639 W. 64 st., rado apleistus 9 vaikus nuo 3 iki 12 metų. Motina yra ligoninėje. Tėvas prieš tris dienas išėjo žmonos aplankyti ir nesugrįžo. Vaikų turimas maistas buvo keletas cibulų. Butas nepašildytas. Šviesai turėjo keletą žvakių ir vieną lemputę.

AMERIKA SAVIMI NEPA-SITIKI

Notre Dame universiteto prezidentas kun. Hesburgh, kalbėdamas Chicago universiteto žieminei abiturientų laida, pasakė, kad Amerika dažnai švąsto savo ekonominį pajėgumą kitų šalių akimis, nes per daug nepasitiki savo moksliniu ir kultūriniu pajėgumu. Jis pareiškė:

× **Mažosios Lietuvos Lietuvių draugija** Chicagoje, per jos pirm. Jurgį Pėteraitį, CALM vadovėlių leidimo komisijai atsiuntė 100 dol. čekį, kaip parama leidžiamoms literatūros vadovėliams. Už šią reikšmingą auką leidėjai nuoširdžiai dėkoja. Lietuvių literatūros keltorai knygą, I dalis (tautosaka), Ill., telefonas — 434-4660. Atkreipkite dėmesį į Terros skelbimą, telpantį kitoje šio Draugo numerio vietoje. (Sk.)

Nauja ir veikli District Savings vadovybė



DISTRICT SAVINGS BENDROVĖS DIREKTORIAI

District Savings and Loan Association direktoriai, nusifotografavę prie bendrovės posėdžių stalo. Iš kairės į dešinę sėdi: viceprezidentas John Budrick, prezidentas ir manadžeris Albert J. Aukers, direktorių tarybos pirmininkas Thomas S. Janulis, izdininkas Emil L. Deswik, direktorius Stanley Stanevich; stovi: direktorius Edward Gammie, direktorius dr. Algerd W. Prūsis, sekretorius John T. Janulis ir direktorius Alex M. Kezes.

District Savings vadovybėje vės sargyboje. Janulis ilgus metus dirbo didelėje amerikiečių bendrovėje, išėjo atsargon, dabar gauna pensiją ir galvoja tiksliai apie District Savings gerbūvį. Visas savo santaupas, kurias ilgais metais jam pavyko sutaupti, jis laiko District Savings sąskaitose.

District Savings prezidentas ir manadžeris yra inžinierius Labiausiai šikagiečius nu-džiugino direktorių nutarimas ateinančiais metais pakelti dividendus iki 4% investavimo sąskaitoms. Bendrai jau buvo įprasta už District Savings bendrovėje laikomus pinigus tenkintis mažesniais dividendais, negu kitose bendrovėse, o dabar jau nutarta mokėti pačius aukščiausius dividendus, kokius moka ir kitos didelės bendrovės.

Kad lietuviai žinotų, kas dabar tvarko District Savings, su-pažindinsime su dabartiniais bendrovės direktoriais. Štai jie: Direktorių tarybos pirmininkas Tamas S. Janulis yra vienas seniausių bendrovės direktorių, nors ir ne pats seniausias. Jei šiai bendrovei vadovauja jau 54 metus. Bendrovės vadovybė ir senieji taupytojai žino, kad jis yra šios bendrovės uola. Keliais atvejais įvairios audros bandė šią uolą pajudinti, suskaldyti arba išgriauti, bet nepajėgė. Prie uolos pribėgusios bangos pačios išsikldavo ir nubyrdavo, bet uola ir toliau tebestovėjo taupytojų ir bendro-



Tamas Janulis, Direktorių tarybos pirmininkas

Albertas J. Aukers. Taupymo bendrovės biznis jam buvo naujas, bet finansinius reikalus jis gerai pažino. Jis buvo didelės bendrovės inžinierius ir direktorius, visa eilė biznio sričių jam buvo gerai žinoma. Be to, jis jau ilgus metus buvo District Savings direktorius. Šios bendrovės reikalai jam taip pat buvo labai gerai žinomi. Jis, atėjęs į District Savings, susipažino su pagrindinėmis taupymo bendrovių opera-

MINES GIMTADIENI

Susie Smith, 1359 Peoria av., Kalėdų dieną minės 108-tą gimtadienį. Ši juodukė gimė iš vergų tėvų dar prieš prezidento Lincoln kadenciją.

UGNIAGESIAI KRITO TRIS AUKSTUS

Chicagoje begesinant gaisrą prie 5018 Woodlawn av., keturi ugniagesiai buvo sužeisti, kai trečiojo aukšto balkonas sugriuvo ir juos numetė žemėn.

Politikos klube

New Yorke keturios ponutės kalba apie Altą, Vliką ir partijas. Taip įsikarščiaavo jų trys, kad visos kartu kalbėjo, o viena besiklausanti suriko: — Gana bliauti kas kairys, kas dešins, verčiau atminkite, kas yra aukščiau ir kas žemiau.

KALĖDINIS DOSNUMAS

Chicago Taxi vairuotojų unija, lokalas 777, atvėžė \$1,500 vertės maisto produktų ir padovanojo juos Vargdienių Klarių vienuolėms, 5425 S. Laflin. Jau septyni metai, kai unija rodo panašų joms dosnumą.

SVEIKINA ŠIKAGIEČIUS

Chicago meras Richard Daley švenčių proga linki, kad kiekviena Chicago šeima pilnai pasidžiaugtų tuo džiaugsmu, kuris visiems skleidžiamas šventų Kalėdų proga.

cijomis ir, būdamas gabus biznierių, įnešė į District Savings visą eilę naujovių. Jam teko daug dirbti, kad pagyvėtų operacijos, reikėjo sudaryti reikalingas atsargas, išmesti bereikalingą balastą, pakeisti kelis ratukus ir suderinti bei ištepti visą mašiną, kad ji sklandžiai suktųsi ir neštų naudą bendrovei ir pelną taupytojams.

Viceprezidentas yra John Budrick, ilgametis ir patyrimas turis bendrovės tarnautojas. Jis vadovauja paskolų skyriui.

Bendrovės sekretorium yra Jonas T. Janulis, aukštusius mokslus baigęs ir patyrimas taupymo bendrovės reikaluose turis pareigūnas. Be sekretoriaus pareigų, jis vadovauja taupymo skyriui.

District Savings izdininkas yra Emil L. Deswik, Illinois valstybės, sertifikuotas sąskaitininkas, kelis metus dirbęs J. P. Varkala and Co. bendrovėje. Jis turi patyrimo knygydyboje ir gali gerai vesti atskaitomybę. Jis tvarko ne tik izdą, bet daboja, kad ir atskaitomybė būtų pavyzdinė tvarkoje.

Bendrovės direktoriai yra pramonininkai Edward Gammie ir Alex M. Kezes. Pirmasis yra Victor Manufacturing and Gasket Co. viceprezidentas, o antrasis yra Dempsey and Co. bendrovės izdininkas. Jis atnešė į District Savings plačias savo pažintis ir ilgų metų patyrimą sekmingo biznio srityje.

District Savings direktorium yra dr. Algirdas W. Prūsis, turis plačias pažintis lietuvių tarpe ir nusivokęs apie sveiką skolinimo ir taupymo biznį.

Pats seniausias bendrovės direktorius yra Stanley Stanevich. Šios bendrovės vadovybėje jis jau yra 60 metų. Jis pažįsta bendrovės istoriją. Jo patyrimai yra naudingi ir praktiški. Ne vieną kartą vadovybė jais pasinaudojo.



Idainavo VANDA STANKUS

Pirmoji Lietuvio Kompozitoriaus Ilgio Grojimo Pramoginės Muzikos Plokselė

HI-FI ir STEREOGRAPHIC



PRESSED AND RECORDED BY RCA CUSTOM RECORDS
Išlaido ABC Records 7403 So. Western Ave. Chicago

Visi šie vyrai, sudėję savo roven. Jie yra pasiryžę ir toliau žinias, patirtį ir gerą valią, ir organizuoti dirbti bendrovės leidei Albertui J. Aukers derinti ir taupytojų gerovei.

Taupytojas.

Kristaus Gimimo Šventės ir Naujųjų Metų Proga

Nuoširdžiai sveikiname visus mūsų Draugus, Artimuosius, Geradarius, Rėmėjus, Pažįstamus ir visus Brolius bei Seseris lietuvių plačiajame pasaulyje!

Linkime Jums visiems Kūdikielio Jėzaus palaimos ir labiausiai reikalingų malonių! Tegul Kristaus Taika ir Ramybė, Dievo ir artimo meilė viešpatuoja Jūsų širdyse, kad per Jūs — Dievo karalystė vis labiau plistų pasaulyje!

Tėvų Marijonų Vardu
Kun. Jonas Jančius, Mic.
Sv. Kazimiero Provincijos Vyresnysis

Pasauly atnaujint atėjusiam Kristui Ateitininkija tenusilenkia mylinti ir vieninga

DVASIOS VADAI:

Kun. J. Kidykas, S.J.
Kun. V. Bagdanavičius, M.I.C.
Kun. P. Celiešius, S.T.D.
Kun. Ign. Urbonas, S.T.D.

LINKSMŲ ŠV. KALĖDŲ ŠVENČIŲ
Linkiu Visiems Savo Pacientams Ir Draugams
DR. AL. M. RAČKUS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
4342 Archer Ave. Bishop 7-2525
CHICAGO, ILLINOIS

Buvę "PALANGOS" restorano savininkai ir įkūrėjai, Marija ir Juozas Ročkaitai, šiomis dienomis atidarė naują restoraną:

GINTARAS
2151 West Cermak Road
Chicago 8, Illinois
Telefonas Virginia 7-8179



LIETUVISKI VALGIAI, KAIP JUS MEGSTATE!
Marija ir Juozas Ročkaitai kviečia visus buvusius ir naujus klientus aplankyti juos naujoje vietoje. Laukime visų!

Atdara kasdien nuo 7 val. ryto iki 8 val. vakaro
Sėkmadieniais nuo 11 v. ryto iki 8 val. vakaro

LITHUANIAN BAKERY
2450 W. 59th Street
Chicago 29, Ill.
Tel. HEmlock 4-7434

KEPA ĮVAIRIŲ RŪŠIŲ KEPINIUS
PRIMA tortų ir kt. gaminių užsakymus įvairiems parengimams. KRAUTUVĖJE GAUNAMI: importuoti delikatesai, dešros, kumpiai ir šviežios lietuviškos dešros.
Atdara nuo 8-6 v. v. Uždara sekm. ir pirm.
Sav. ANTANAS KAZILIONIS

HEALTHY FOOD RESTAURANT
LIETUVIŲ VALGYKLA
3236 South Halsted Street
Tel.: DANube 6-9837
J. ir Pr. Bičiūnas Chicago 8, Illinois

For your Holiday Vacation bathe and rest your way to health at
HOTEL Velda Rose
HEALTHFUL HOT MINERAL BATHS
FOR RESERVATIONS WRITE, WIRE OR PHONE
YU 6-1661
HOTEL Velda Rose
3700 E. Main St., Mesa, Ariz.
New 110 unit
Air-Conditioned Motel -
Swimming Pool - Free TV -
Restaurant - Coffee Shop -
Card Room

GOING TO THE ROSEBOWL?
Stay at the Smartest Address in the American Desert • golf • sun • swimming
2 HOURS BY FREEWAY TO LOS ANGELES
THE ADOBE
Box 956
Palm Desert, California
WRITE, WIRE OR PHONE FL 6-6155